

lionelo

User manual
Instrukcja obsługi
Bedienungsanleitung
Инструкция по эксплуатации
Manuale d'uso
Manuel de l'Utilisateur
Manual de usuario
Handleiding

Naudojimo instrukcija
Návod k obsluze
Használati utasítás
Manual utilizare
Bruksanvisning
Bruksanvisning
Brugsvejledning
Käyttöopas

Luca

Scooter

Hulajnoga

Roller

Самокат

Trottinette

Scooter

Scooter para niños

Step

Paspirtukas

Koloběžka

Roller

Trotinetă

Sparkcykel

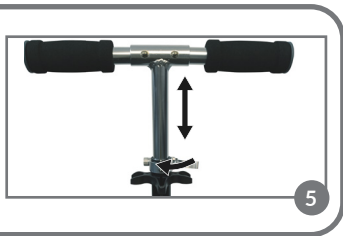
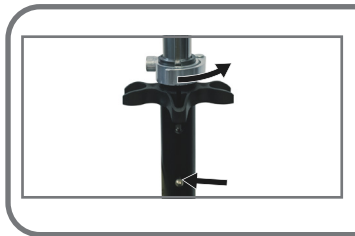
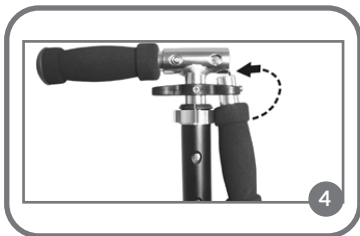
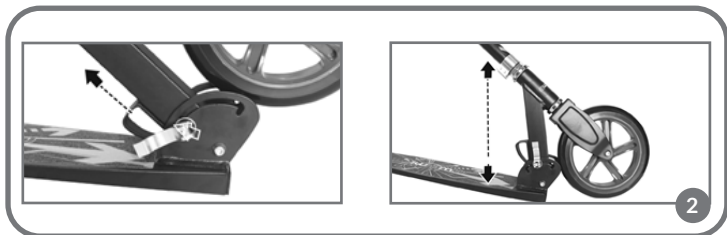
Sparkesykkel

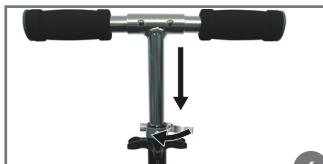
Løbehjul

Potkulauta



www.lionelo.com

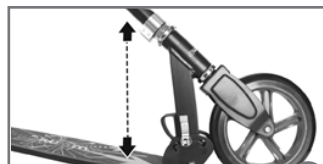




6



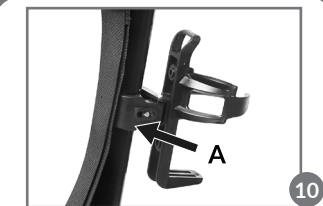
7



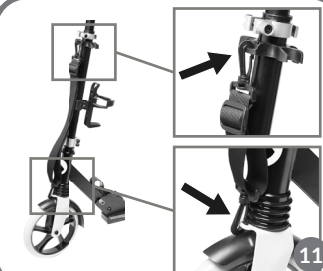
8



9



10



11

Dear Customer!

In case of any questions or comments on the purchased product, please contact us: **help@lionelo.com**

Before using the product, please read the included user manual carefully.

The product has been tested and meets all the requirements of EN 14619:2019 standard.

WARNING:

Before using Luca scooter please read the included user manual carefully. The user manual is an integral element of the product. Therefore, keep it with the packaging for future reference. Always keep children in sight when they are using the product.

Producer:

BrandLine Group Sp. z o. o.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Poland

WARNINGS:

1. The maximum permissible load is 100kg. (Class A)
2. The manufacturer and dealers assume no liability for any damage caused by improper usage.
3. Wear protective pads: knee pads, elbow pads, helmet and gloves.
4. When using the product, wear full clothing.
5. Ride the scooter only on flat surfaces.
6. Ride with both hands on the handlebar.
7. Do not transport or hold sharp objects when riding.
8. Do not ride on wet and slippery surfaces. Otherwise, it increases the risk of falling.
9. Do not ride on stairs or steps. Using the scooter on such surfaces greatly increases the risk of accident and damage to the device.
10. Always check the brake and the operation of the handlebar before riding.
11. If the scooter is used by a child, they must be constantly observed by adults.

12. The scooter can only be used away from traffic, and only on paved surfaces.
13. The scooter is not designed to perform jumps.
14. Do not modify the product.
15. **Before use make sure all the parts are installed correctly and tightly locked in places.**
16. If any part is damaged, replace it immediately. In such case, go to an authorized service or contact the manufacturer.
17. Check the product regularly for possible defects to ensure your child's safety during use. When using the product, some of its components may be subject to natural wear. It is recommended that after the first year of use, all components be inspected, in particular the quality of product fixings. If in doubt, contact the manufacturer.
18. Tighten all screws before using the product.
19. Always wear shoes when using the product.
20. Do not ride in the darkness.
21. Mechanism to reduce speed will get hot from continuous use, do not touch after braking.
22. Always check the limitation of use according to regulations of road safety.
23. Self-locking nuts and other self-locking fixings may lose their effectiveness after approximately 6 months, the scooter should be inspected regularly and before each use.
24. Check that the steering system is correctly adjusted.

GENERAL NOTES

The product should be assembled by or under the supervision of adults. Incorrect assembly of the scooter may result in serious injuries to its user and other people.

UNFOLDING LO-LUCA SCOOTER

- Release the quick assembly lever and loosen the securing screw (fig. 1).
- Pull up the retaining bracket and unfold the scooter's frame. The screw and the bracket will automatically fit into the guide (fig. 2).
- Tighten the securing screw and secure the quick assembly lever (fig. 3).
- Pull the handle out of the plastic holder and insert it into the handlebar guide so that the locking part locks into the hole. Repeat the procedure with the other side (fig. 4).

- **Adjusting the height of the handlebar:** Release the quick assembly lever and loosen the securing screw. Push the locking part and, holding it, move the handlebar up or down to the desired position. Then tighten the screw and secure the quick assembly lever (fig. 5).

ACCESSORIES

To mount the cup holder, place it on the selected spot on the scooter's frame, then tighten and close the mounting elements (A, fig. 10). To dismantle, open and unscrew the mounting elements (A, fig. 10).

Note! The maximum allowable bottle diameter is 8 cm. Maximum load – 800 g.

To mount the strap, fasten the buckles by inserting them into the appropriate holes in the top and bottom parts of the scooter (fig. 11). Before using the product, ensure that both strap buckles are attached to the indicated holes (fig. 11), and the strap is tightly secured. To dismantle, unfasten the buckles and remove the strap.

FOLDING LO-LUCA SCOOTER

- Release the quick assembly lever and loosen the securing screw. Push the locking part and, holding it, move the handlebar down to the lowest position. Then tighten the screw and secure the quick assembly lever (fig. 6).
- Push the locking part and, holding it, pull the handle out of the handlebar guide and put it into a plastic holder (fig. 7).
- Release the quick assembly lever and loosen the securing screw. Pull up the retaining bracket and fold the scooter's frame. The screw and the bracket will automatically fit into the guide (fig. 8).
- Tighten the securing screw and secure the quick assembly lever (fig. 9).

USAGE

Place one foot on the platform, then grab the handlebar and choose your direction. With the help of second foot push yourself from the floor to start moving. To change the direction gently move the handlebar. For the first ride it is recommended to practise in an open space without obstacles.

HOW TO USE THE BRAKE

Press the rear mudguard with your left or right foot, shifting your weight to the

back of the vehicle. Control it accordingly while stopping to avoid tipping over. Caution – the mudguard may be hot, avoid touching it to prevent burns.

WHEEL REPLACEMENT AND BEARING MAINTENANCE INSTRUCTIONS

If the wheels show clear signs of wear, consider replacing them. Using an Allen key, remove the screw that secures the wheel to the scooter frame. Remove the retaining pin and then the wheel. If the technical condition of the bearings is satisfactory, keep them for future re-assembly. To do so: remove the bearings, clean them and apply the right amount of grease. Mount them again in the new wheel. If the technical condition of the bearings is inadequate, buy a new one and repeat the assembly process.

The pictures in this manual are for illustrative purposes only. Therefore, they may differ from the actual product.

PL

Drogi Kliencie!

Jeśli masz jakiegokolwiek uwagi lub pytania do zakupionego produktu, skontaktuj się z nami: **help@lionelo.com**

Przed użyciem produktu zapoznaj się dokładnie z poniższą instrukcją obsługi.

Produkt był testowany i jest zgodny z normą EN 14619:2019

UWAGA:

Prosimy o uważne zapoznanie się z instrukcją obsługi przed użyciem hulajnogi Luca. Instrukcja jest stałym elementem produktu. Dlatego też należy ją zachować wraz z opakowaniem tak, aby móc do niej powrócić w przypadku pytań, jakie mogą się pojawić w późniejszym okresie użytkowania. Podczas używania produktu przez dziecko, zawsze miej je w zasięgu wzroku.

Producent:

BrandLine Group Sp. z o. o.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Polska

OSTRZEŻENIA:

1. Maksymalne dopuszczalne obciążenie to 100kg. (Klasa A)
2. Producent nie ponosi odpowiedzialności za szkody spowodowane niewłaściwym użytkowaniem.
3. Należy używać odzieży ochronnej tj. nakolanników, nałokietników, kasku oraz rękawiczek.
4. Podczas używania produktu należy używać odzieży pełnej.
5. Hulajnogą należy jeździć tylko na płaskich powierzchniach.
6. Jeździć trzymając obie ręce na kierownicy.
7. Nie przewozić lub trzymać podczas jazdy ostrych przedmiotów.
8. Nie jeździć na mokrych i śliskich nawierzchniach, zwiększa to ryzyko upadku.
9. Nie jeździć po schodach i stopniach, użycie hulajnogi na takich nawierzchniach znacznie zwiększa ryzyko upadku oraz uszkodzenia urządzenia.
10. Przed jazdą należy sprawdzić hamulec oraz działanie kierownicy.
11. Gdy hulajnogę używają dzieci, należy stale obserwować ich zabawę.
12. Hulajnogą należy jeździć z dala od ruchu ulicznego i tylko na utwardzonych powierzchniach.
13. Hulajnoga nie jest przystosowana do wykonywania na niej skoków.
14. Nie modyfikować urządzenia.
15. **Przed użyciem należy sprawdzić, czy wszystkie części są sprawne i poprawnie zamontowane.**
16. Jeśli jakaś część uległa uszkodzeniu, należy niezwłocznie ją wymienić. W tym celu udaj się do autoryzowanego serwisu lub skontaktuj się z producentem.
17. Regularnie sprawdzaj produkt pod kątem ewentualnych usterek aby zapewnić swojemu dziecku bezpieczeństwo podczas korzystania. Podczas korzystania z produktu niektóre jego elementy mogą ulec naturalnemu zużyciu. Zaleca się, aby po pierwszym roku użytkowania dokonać przeglądu wszystkich elementów, w szczególności jakość mocowań produktu. W razie wątpliwości należy skontaktować się z producentem.
18. Przed użyciem produktu należy dokręcić wszystkie śruby
19. Zawsze miej założone obuwie podczas korzystania z produktu.

20. Nie jeźdź po ciemku.
21. Hamulec nagrzewa się przy ciągłym użytkowaniu, nie dotykaj go po hamowaniu
22. Zawsze sprawdzaj ograniczenia użytkowania związane z przepisami bezpieczeństwa drogowego
23. Samozabezpieczające nakrętki lub inne samozaciskowe mocowania mogą stracić skuteczność po około sześciu miesiącach użytkowania, należy dokonywać regularnych przeglądów hulajnogi. Przed każdym użyciem pojazdu kontroluj jego stan techniczny.
24. Sprawdzić, czy kierownica jest prawidłowo wyregulowana.

WSKAZÓWKI OGÓLNE

Produkt powinien być montowany pod nadzorem lub przez osoby dorosłe. Wadliwy montaż hulajnogi może doprowadzić do odniesienia obrażeń przez użytkownika lub osoby trzecie.

ROZKŁADANIE HULAJNOGI

- Odbezpieczyć dźwignię szybkiego montażu i poluzować śrubę zabezpieczającą (rys.1).
- Pociągnąć do góry za uchwyt zabezpieczający i rozłożyć ramę hulajnogi. Śruba wraz z uchwytem automatycznie wskoczą w prowadnik zabezpieczający (rys. 2).
- Dokręcić śrubę zabezpieczającą oraz zabezpieczyć dźwignię szybkiego montażu (rys. 3).
- Wyciągnąć rączkę kierownicy z plastikowego uchwytu i włożyć ją do prowadnicy kierownicy tak, aby zabezpieczenie wskoczyło w otwór. Czynność powtórzyć z drugiej strony (rys. 4).
- **Regulacja wysokości kierownicy:** Odbezpieczyć dźwignię szybkiego montażu i poluzować śrubę zabezpieczającą. Wciskając zabezpieczenie podnieść lub opuścić kierownicę do wybranej pozycji, następnie dokręcić śrubę oraz zabezpieczyć dźwignię szybkiego montażu (rys. 5).

AKCESORIA

Aby zamontować uchwyt na kubek, umieść go w wybranym miejscu na ramie hulajnogi, a następnie dokręć i zamknij elementy montażowe (A, rys. 10). W celu demontażu, otwórz i odkręć elementy montażowe (A, rys. 10).

Uwaga! Maksymalna dozwolona średnica butelki wynosi 8 cm. Maksymalne obciążenie – 800 g.

Aby zamontować pas, zapnij klamry, wkładając je w odpowiednie otwory w górnej oraz dolnej części hulajnogii (rys. 11). Przed rozpoczęciem użytkowania produktu, upewnij się, że obydwie klamry pasa przypięte są do wskazanych otworów (rys. 11), a pas jest maksymalnie napięty. W celu demontażu, odepnij klamry i zdejmij pas.

SKŁADANIE HULAJNOGI

- Odbezpieczyć dźwignię szybkiego montażu i poluzować śrubę zabezpieczającą. Wciskając zabezpieczenie, opuścić kierownicę do najniższej pozycji, następnie dokręcić śrubę oraz zabezpieczyć dźwignię szybkiego montażu (rys. 6).
- Wciskając zabezpieczenie, wysunąć rączkę z prowadnicy kierownicy i umieścić ją w plastikowym uchwycie (rys. 7).
- Odbezpieczyć dźwignię szybkiego montażu i poluzować śrubę zabezpieczającą. Pociągnąć do góry za uchwyt zabezpieczający i złożyć ramę hulajnogii. Śruba wraz z uchwytem automatycznie wskoczą w prowadnik zabezpieczający (rys. 8).
- Dokręcić śrubę zabezpieczającą i zabezpieczyć dźwignię szybkiego montażu (rys. 9).

TECHNIKA UŻYTKOWANIA

Aby rozpocząć jazdę, umieść jedną stopę na podeście, dłońmi pewnie złap kierownicę i obierz kierunek jazdy. Odepchnij się drugą stopą od podłoża w celu ruszenia. W celu zmiany kierunku jazdy delikatnie skieruj kierownicę w wybranym kierunku. Praktykuj pierwszą jazdę na otwartej przestrzeni bez przeszkód.

TECHNIKA HAMOWANIA

Naciśnij tylny błotnik lewą lub prawą stopą przesuwając ciężar ciała na tył pojazdu. Wyreguluj środek ciężkości podczas zatrzymywania, aby uniknąć przewrócenia się. Uwaga! Błotnik może zrobić się bardzo gorący – uważaj, żeby się nie poparzyć.

INSTRUKCJA WYMIANY KÓŁ I KONSERWACJI ŁOŻYSK:

Jeśli koła noszą wyraźne ślady zużycia rozważ ich wymianę. Za pomocą klucza imbusowego odkręć śrubę mocującą koło do ramy hulajnogii. Wyjmij trzpień mocujący, a następnie koło. Jeśli stan techniczny łożysk jest dobry zachowaj je do

ponownego montażu. W tym celu: wyjmij łożyska, oczyść je i nałóż odpowiednią ilość smaru. Zamontuj je ponownie w nowym kole. Jeśli stan techniczny łożysk jest nieodpowiedni, zakup nowe i powtórz czynność montażu.

Zdjęcia poglądowe. Produkt może różnić się od prezentowanego na zdjęciach.

DE

Sehr geehrte(r) Kunde(in),

Wenn Sie Kommentare oder Fragen zum gekauften Produkt haben, kontaktieren Sie uns bitte unter folgender E-Mail: **help@lionelo.com**

Bevor Sie das Produkt verwenden, lesen Sie die folgende Bedienungsanleitung sorgfältig durch.

Das Produkt wurde geprüft und entspricht der Norm EN 14619: 2019

ACHTUNG:

Bitte lesen Sie die Gebrauchsanweisung sorgfältig durch, bevor Sie den Roller Luca benutzen. Die Bedienungsanleitung ist ein fester Bestandteil des Produkts. Bewahren Sie sie daher zusammen mit der Verpackung auf, damit Sie sie bei späteren Fragen zur Verwendung zu Rate ziehen können. Behalten Sie Ihr Kind immer im Auge, wenn es das Produkt verwendet.

Hersteller:

BrandLine Group Sp. z o. o.
A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Polen

WARNHINWEISE:

1. Die maximale zulässige Belastung beträgt 100 kg. (Klasse A).
2. Der Hersteller haftet nicht für Schäden, die durch unsachgemäßen Gebrauch entstehen.
3. Tragen Sie Schutzkleidung, d.h. Knieschützer Armschützer, Helm und Handschuhe.
4. Tragen Sie bei der Verwendung des Produkts lange Kleidung.

5. Der Roller sollte nur auf ebenen Flächen gefahren werden.
6. Fahren Sie mit beiden Händen am Lenker.
7. Tragen oder halten Sie keine scharfen Gegenstände während der Fahrt.
8. Fahren Sie nicht auf nassem oder rutschigem Untergrund, dies erhöht die Sturzgefahr.
9. Fahren Sie nicht auf Treppen und Stufen. Die Benutzung des Rollers auf solchen Oberflächen erhöht das Risiko eines Sturzes und einer Beschädigung des Fahrzeugs erheblich.
10. Überprüfen Sie vor der Fahrt die Bremsen und die Funktion des Lenkers.
11. Wenn der Roller von Kindern benutzt wird, sollte ihr Spiel jederzeit beobachtet werden.
12. Der Roller sollte abseits des Verkehrs und nur auf befestigten Flächen gefahren werden.
13. Der Roller ist nicht dafür vorgesehen, mit ihm Sprünge auszuführen.
14. Verändern Sie das Fahrzeug nicht.
15. **Vergewissern Sie sich vor dem Gebrauch, dass alle Teile funktionstüchtig und korrekt montiert sind.**
16. Wenn ein Teil beschädigt ist, muss es sofort ersetzt werden. Wenden Sie sich dazu an einen autorisierten Kundenservice oder an den Hersteller.
17. Überprüfen Sie das Produkt regelmäßig auf eventuelle Fehler, um die Sicherheit Ihres Kindes bei der Benutzung zu gewährleisten. Während der Nutzung des Produkts können sich einige Elemente auf natürliche Weise abnutzen. Es wird empfohlen, nach dem ersten Jahr der Nutzung alle Elemente zu überprüfen, insbesondere die Qualität der Produktbefestigungen. Wenden Sie sich im Zweifelsfall an den Hersteller.
18. Ziehen Sie alle Schrauben fest, bevor Sie das Produkt verwenden.
19. Tragen Sie immer Schuhe, wenn Sie das Produkt verwenden.
20. Fahren Sie nicht im Dunkeln.
21. Die Bremse erwärmt sich bei ständiger Benutzung, berühren Sie sie nicht nach dem Bremsen.
22. Prüfen Sie immer Nutzungsbeschränkungen durch die Bestimmungen der Straßenverkehrsordnung.
23. Selbstsichernde Muttern oder andere selbstsichernde Befestigungen können nach etwa sechsmonatigem Gebrauch ihre Wirksamkeit verlieren, der Roller

sollte regelmäßig gewartet werden. Überprüfen Sie den technischen Zustand des Fahrzeugs vor jeder Benutzung.

24. Prüfen Sie, ob der Lenker richtig eingestellt ist.

ALLGEMEINE HINWEISE

Das Produkt sollte unter Aufsicht oder von Erwachsenen montiert werden. Eine fehlerhafte Installation des Rollers kann zu Verletzungen des Benutzers oder Dritter führen.

AUFKLAPPEN DES ROLLERS

- Entriegeln Sie den Schnellspannhebel und lösen Sie die Feststellschraube (Abb. 1).
- Ziehen Sie am Sicherheitsgriff nach oben und klappen Sie den Rahmen des Rollers auf. Die Schraube rastet zusammen mit dem Griff automatisch in die Sicherungsführung ein (Abb. 2).
- Ziehen Sie die Sicherungsschraube an und sichern Sie den Schnellspannhebel (Abb. 3).
- Ziehen Sie den Lenkergriff aus der Kunststoffhalterung und setzen Sie ihn so in die Lenkerführung ein, dass die Sicherung in das Loch rutscht. Wiederholen Sie den Vorgang auf der anderen Seite (Abb. 4).
- **Regulierung der Höhe des Lenkers:** Entriegeln Sie den Schnellspannhebel und lösen Sie die Feststellschraube. Heben oder senken Sie den Lenker durch Drücken der Verriegelung in die gewünschte Position, ziehen Sie dann die Schraube fest und sichern Sie den Schnellspannhebel (Abb. 5).

ZUBEHÖR

Um den Becherhalter zu montieren, platzieren Sie ihn an der gewählten Stelle am Roller-Rahmen und ziehen Sie dann die Montageelemente (A, Abb. 10) fest und verschließen Sie sie. Zum Demontieren öffnen und schrauben Sie die Montageelemente (A, Abb. 10) ab.

Achtung! Der maximal zulässige Flaschendurchmesser beträgt 8 cm. Maximale Belastung – 800 g.

Um den Gurt zu montieren, befestigen Sie die Schnallen, indem Sie sie in die entsprechenden Löcher im oberen und unteren Teil des Rollers (Abb. 11) einsetzen.

Stellen Sie vor der Benutzung des Produkts sicher, dass beide Gurt-Schnallen in den angegebenen Löchern (Abb. 11) befestigt sind und der Gurt straff angezogen ist. Zum Demontieren, lösen Sie die Schnallen und entfernen Sie den Gurt.

ZUSAMMENKLAPPEN DES ROLLERS

- Entriegeln Sie den Schnellspannhebel und lösen Sie die Feststellschraube. Senken Sie den Lenker durch Drücken der Sicherung in die niedrigste Position, ziehen Sie dann die Schraube fest und sichern Sie den Schnellspannhebel (Abb. 6).
- Drücken Sie auf die Verriegelung, schieben Sie den Griff aus der Lenkerführung und legen Sie ihn in die Kunststoffhalterung (Abb. 7).
- Entriegeln Sie den Schnellspannhebel und lösen Sie die Feststellschraube. Ziehen Sie am Sicherheitsgriff nach oben und klappen Sie das Rahmen des Rollers zusammen. Die Schraube rastet zusammen mit dem Griff automatisch in die Sicherungsführung ein (Abb. 8).
- Ziehen Sie die Sicherungsschraube an und sichern Sie den Schnellspannhebel (Abb. 9).

NUTZUNGSTECHNIK

Um loszufahren, stellen Sie einen Fuß auf die Plattform, halten Sie den Lenker mit den Händen fest und fahren Sie in vorwärts. Stoßen Sie sich mit dem anderen Fuß vom Boden ab, um sich zu bewegen. Um die Richtung zu ändern, bewegen Sie den Lenker leicht in die gewünschte Richtung. Üben Sie die erste Fahrt im Freien ohne Hindernisse.

BREMSTECHNIK

Drücken Sie mit dem linken oder rechten Fuß auf das Schutzblech, indem Sie das Gewicht auf den hinteren Teil des Fahrzeugs verlagern. Passen Sie den Schwerpunkt beim Anhalten an, um ein Umkippen zu vermeiden. Hinweis! Das Schutzblech kann sehr heiß werden - seien Sie vorsichtig, damit Sie sich nicht verbrennen.

ANWEISUNGEN FÜR DEN RADWECHSEL UND DIE WARTUNG DER LAGER:

Wenn die Räder deutliche Anzeichen von Verschleiß aufweisen, sollten Sie sie austauschen. Lösen Sie die Schraube, mit der das Rad am Rahmen des Rollers befestigt ist, mit einem Inbusschlüssel. Entfernen Sie den Aufnahmedorn und dann

das Rad. Wenn der Zustand der Lager gut ist, bewahren Sie sie für den Wiedereinbau auf. Dazu bauen Sie die Lager aus, reinigen sie und tragen die richtige Menge Fett auf. Setzen Sie sie in das neue Rad wieder ein. Wenn der Zustand der Lager unzureichend ist, kaufen Sie neue und wiederholen Sie den Einbauvorgang.

Beispielfoto Das Produkt kann von dem auf den Fotos abgebildeten Produkt abweichen.

RU

Уважаемый Клиент,

Если у вас есть какие-либо комментарии или вопросы о приобретенном продукте, пожалуйста, свяжитесь с нами: **help@lionelo.com**

Перед использованием изделия внимательно ознакомьтесь со данным руководством по эксплуатации.

Продукт был протестирован и соответствует требованиям стандарта EN 14619:2019

ПРИМЕЧАНИЕ:

Перед использованием самоката Lusa внимательно прочитайте инструкцию по эксплуатации. Руководство является неотъемлемой частью изделия. Поэтому его следует хранить вместе с упаковкой, чтобы можно было обратиться к нему в случае вопросов, которые могут возникнуть на более позднем этапе использования. Всегда держите ребенка в поле зрения во время эксплуатации изделия.

Производитель:

BrandLine Group Sp. из о. о.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Познань, Польша

ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЯ:

1. Максимально допустимая нагрузка составляет 100 кг. (Класс А).
2. Производитель не несет ответственности за повреждения, вызванные неправильным использованием.

3. Используйте защитную одежду, т.е. наколенники, налокотники, шлем и перчатки.
4. Используйте полную одежду при эксплуатации изделия.
5. Езьте на самокате только по ровной поверхности.
6. Во время езды держитесь обеими руками за руль.
7. Не носите и не держите острые предметы во время езды.
8. Не катайтесь по мокрой или скользкой поверхности, это повышает риск падения.
9. Не катайтесь по лестницам и ступеням, использование самоката на таких поверхностях значительно повышает риск падения и его повреждения.
10. Перед поездкой проверьте тормоз и работу руля.
11. Если самокатом пользуются дети, постоянно следите за их игрой.
12. На самокате следует ездить вдали от транспорта и только по асфальтированным поверхностям.
13. Самокат не предназначен для прыжков.
14. Не вносите изменения в устройство.
15. **Перед использованием убедитесь, что все детали находятся в рабочем состоянии и правильно установлены.**
16. Если какая-либо деталь повреждена, немедленно замените ее. Для этого обратитесь в авторизованный сервисный центр или свяжитесь с производителем.
17. Регулярно проверяйте изделие на наличие дефектов, чтобы обеспечить безопасность вашего ребенка при его использовании. В процессе эксплуатации некоторые детали изделия могут изнашиваться естественным образом. Рекомендуется после первого года эксплуатации проверить все компоненты, в частности, качество креплений изделия. В случае сомнений обратитесь к производителю.
18. Перед использованием изделия затяните все болты
19. При использовании продукта всегда надевайте обувь.
20. Не катайтесь в темное время суток.
21. Тормоз нагревается при длительном использовании, не прикасайтесь к нему после торможения.
22. Всегда проверяйте ограничения по использованию, связанные с правилами безопасности дорожного движения.

23. Самозажимные гайки или другие самозажимные крепления могут потерять свою эффективность примерно через шесть месяцев использования, поэтому обязательно регулярно осматривайте самокат. Проверяйте состояние самоката перед каждым использованием.
24. Проверьте, правильно ли отрегулирован руль.

ОБЩИЕ УКАЗАНИЯ

Сборка изделия должна осуществляться под присмотром или взрослым лицом. Неправильная сборка самоката может привести к травмам пользователя или третьих лиц.

РАСКЛАДЫВАНИЕ СКУТЕРА

- Разблокируйте быстросъемный рычаг и ослабьте предохранительный болт (рис. 1).
- Потяните вверх за ручку безопасности и разложите раму самоката. Болт вместе с рукояткой автоматически войдет в предохранительную направляющую (рис. 2).
- Затяните предохранительный болт и зафиксируйте быстросъемный рычаг (рис. 3).
- Вытяните ручку руля из пластикового держателя и вставьте ее в направляющую руля так, чтобы фиксатор вошел в отверстие. Повторите действия со второй стороны (рис 4).
- **Регулировка высоты руля:** Разблокируйте быстросъемный рычаг и ослабьте предохранительный болт. Нажав на фиксатор, поднимите или опустите руль в нужное положение, затем затяните винт и зафиксируйте быстросъемный рычаг (рис. 5).

АКСЕССУАРЫ

Чтобы установить держатель для чашки, поместите его на выбранное место на раме самоката, затем затяните и закройте крепежные элементы (А, рис. 10). Для демонтажа откройте и открутите крепежные элементы (А, рис. 10).
Внимание! Максимально допустимый диаметр бутылки - 8 см. Максимальная нагрузка – 800 г.

Чтобы установить ремень, застегните пряжки, вставив их в соответствующие отверстия в верхней и нижней части самоката (рис. 11). Перед началом использования продукта убедитесь, что обе пряжки ремня прикреплены к указанным отверстиям (рис. 11), а ремень максимально натянут. Для демонтажа отстегните пряжки и снимите ремень.

СКЛАДЫВАНИЕ САМОКАТА

- Разблокируйте быстросъемный рычаг и ослабьте предохранительный болт. Нажав на фиксатор, опустите руль в самое нижнее положение, затем затяните болт и зафиксируйте быстросъемный рычаг (рис. 6).
- Нажав на фиксатор, выдвиньте руль из направляющей руля и поместите его в пластиковый держатель (рис. 7).
- Разблокируйте быстросъемный рычаг и ослабьте предохранительный болт. Потяните вверх за ручку безопасности и сложите раму самоката. Болт вместе с рукояткой автоматически войдет в предохранительную направляющую (рис. 8).
- Затяните предохранительный болт и зафиксируйте быстросъемный рычаг (рис. 9).

ТЕХНИКА ИСПОЛЬЗОВАНИЯ

Чтобы начать кататься, поставьте одну ногу на платформу, надежно возьмитесь руками за руль и выберите направление движения. Для начала оттолкнитесь другой ногой от земли. Чтобы изменить направление, плавно направьте руль в нужную сторону. Потренируйтесь при первой поездке на открытом пространстве без препятствий.

ТЕХНИКА ТОРМОЖЕНИЯ

Надавите на заднее крыло левой или правой ногой, одновременно перенося свой вес на заднюю часть самоката. Регулируйте центр тяжести при остановке, чтобы избежать опрокидывания. Внимание! Крыло может сильно нагреваться - следите за тем, чтобы не обжечься.

ИНСТРУКЦИИ ПО ЗАМЕНЕ КОЛЕС И ОБСЛУЖИВАНИЮ ПОДШИПНИКОВ:

Если колеса имеют явные признаки износа, подумайте об их замене. С

помощью имбусного ключа открутите болт, крепящий колесо к раме самоката. Снимите фиксирующий штифт, а затем колесо. Если подшипники находятся в хорошем состоянии, сохраните их для повторной сборки. Для этого: снимите подшипники, очистите их и нанесите соответствующее количество смазки. Установите их обратно на новое колесо. Если состояние подшипников неудовлетворительное, приобретите новые подшипники и повторите процедуру установки.

Фотографии представлены в качестве примера. Изделие может отличаться от представленного на фотографиях.

IT

Egregio cliente!

Se hai commenti o domande sul prodotto che hai acquistato, ti preghiamo di contattarci all'indirizzo: **help@lionelo.com**

Prima di iniziare l'utilizzo il prodotto, leggere attentamente le istruzioni per l'uso.
Il prodotto è stato testato ed è conforme alla norma EN 14619:2019

ATTENZIONE:

Si prega di leggere attentamente il manuale d'uso prima di utilizzare il monopattino Luca. Il manuale di istruzioni è parte integrante del prodotto. Pertanto, deve essere conservato assieme alla confezione, in modo da consentire la consultazione in caso di domande che potrebbero sorgere in seguito durante l'uso. Durante l'utilizzo del prodotto da parte di un bambino, mantenere il controllo visivo.

Produttore:

BrandLine Group Sp. z o. o.
A. Kręlewskiego 1, 61-248 Poznań, Polonia

AVVERTENZE:

1. Il carico massimo consentito è di 100 kg. (Classe A).

2. Il produttore non è responsabile per eventuali danni causati da un uso improprio.
3. Utilizzare indumenti protettivi, ovvero ginocchiere, polsiere, casco e guanti.
4. Quando si utilizza il prodotto, utilizzare indumenti completi.
5. Il monopattino deve essere guidato solo su superfici piane.
6. Guidare con entrambe le mani sul manubrio.
7. Non trasportare o tenere oggetti appuntiti durante la guida del monopattino.
8. Non guidare su superfici bagnate e scivolose, poiché aumenta il rischio di cadute.
9. Non salire su scale e gradini, l'uso di un monopattino su tali superfici aumenta significativamente il rischio di caduta e danni al dispositivo.
10. Prima di guidare, controllare il freno e il funzionamento del manubrio.
11. Se il monopattino viene utilizzato da bambini, monitorare costantemente il loro gioco.
12. Il monopattino deve essere guidato lontano dal traffico e solo su superfici asfaltate.
13. Il monopattino non è adatto per eseguire salti.
14. Non modificare il dispositivo.
15. **Prima dell'uso è necessario verificare che tutte le parti siano funzionanti e siano state montate correttamente.**
16. Se una qualsiasi parte è danneggiata, questa deve essere sostituita immediatamente. Per fare ciò, recarsi presso un centro di assistenza autorizzato o contattare il produttore.
17. Controllare regolarmente il prodotto per individuare eventuali difetti per garantire la sicurezza del bambino durante l'uso. Quando si utilizza il prodotto, alcuni dei suoi elementi possono essere soggetti a usura naturale. Si raccomanda che dopo il primo anno di utilizzo, tutti gli elementi vengano controllati, in particolare la qualità degli elementi di fissaggio del prodotto. In caso di dubbi, si prega di contattare il Produttore.
18. Prima di utilizzare il prodotto è necessario serrare tutte le viti
19. Indossare sempre delle scarpe quando si utilizza il prodotto.
20. Non guidare al buio.
21. Il freno con l'uso continuo tende a riscaldarsi, non toccarlo dopo una frenata.
22. Verificare sempre le restrizioni d'uso relative alle norme di sicurezza stradale.
23. Dadi autobloccanti o altri elementi di fissaggio autobloccanti possono perdere la loro efficacia dopo circa sei mesi di utilizzo, pertanto è necessario effettuare

ispezioni regolari del monopattino. Prima di ogni utilizzo del monopattino, verificarne le condizioni tecniche.

- 24.** Verificare che il manubrio sia regolato correttamente.

AVVERTENZE GENERALI

Il prodotto deve essere installato sotto la supervisione o da adulti. Un'installazione impropria del monopattino può causare lesioni all'utente o a terzi.

APERTURA DEL MONOPATTINO

- Sbloccare la leva di montaggio rapido e allentare la vite di fissaggio (fig. 1).
- Tirare verso l'alto la maniglia di sicurezza e aprire il telaio del monopattino. La vite e l'aggancio entreranno automaticamente nella guida di sicurezza (fig. 2).
- Serrare la vite di bloccaggio e fissare la leva di montaggio rapido (fig. 3).
- Estrarre la maniglia del manubrio dal supporto in plastica e inserirla nella guida del manubrio, in modo che il perno di sicurezza scatti nel foro. Ripetere l'operazione sul lato opposto (fig. 4).
- **Regolazione dell'altezza del manubrio:** Sbloccare la leva di montaggio rapido e allentare la vite di bloccaggio. Premendo la protezione, sollevare o abbassare il manubrio nella posizione desiderata, quindi serrare la vite e fissare la leva di montaggio rapido (fig. 5).

ACCESSORI

Per montare il portabicchiere, posizionarlo nel punto scelto sul telaio dello scooter, quindi stringere e chiudere gli elementi di montaggio (A, fig. 10). Per smontare, aprire e svitare gli elementi di montaggio (A, fig. 10).

Nota! Il diametro massimo consentito per la bottiglia è di 8 cm. Carico massimo - 800 g.

Per montare la cinghia, agganciare le fibbie inserendole nei fori appropriati nella parte superiore e inferiore dello scooter (fig. 11). Prima di utilizzare il prodotto, assicurarsi che entrambe le fibbie della cinghia siano attaccate ai fori indicati (fig. 11) e che la cinghia sia ben tesa. Per smontare, sganciare le fibbie e rimuovere la cinghia.

CHIUSURA DEL MONOPATTINO

- Sbloccare la leva di montaggio rapido e allentare la vite di bloccaggio. Premendo la protezione, abbassare il manubrio nella posizione più bassa, quindi serrare

la vite e fissare la leva di montaggio rapido (fig. 6).

- Premendo la protezione, estrarre la maniglia dalla guida del manubrio e posizionarla nel supporto di plastica (fig. 7).
- Sbloccare la leva di montaggio rapido e allentare la vite di bloccaggio. Tirare verso l'alto il blocco di sicurezza e chiudere il telaio del monopattino. La vite e il supporto entreranno automaticamente nella guida di sicurezza (fig. 8).
- Serrare la vite di bloccaggio e fissare la leva di montaggio rapido (fig. 9).

TECNICA D'USO:

Per iniziare a guidare, posizionare un piede sulla piattaforma, con le mani afferrare saldamente il manubrio e assumere la direzione di marcia. Per partire, spingere con il piede opposto. Per cambiare la direzione di marcia, dirigere delicatamente il manubrio nella direzione desiderata. Eseguire la prima corsa all'aperto, in un luogo senza ostacoli.

TECNICA DI FRENATURA

Premere il parafango posteriore con il piede sinistro o destro, spostando il peso del corpo verso la parte posteriore del monopattino. Durante la frenata adattare il baricentro per evitare il ribaltamento. Attenzione! Il parafango può diventare molto caldo, fare attenzione a non ustionarsi.

ISTRUZIONI PER LA SOSTITUZIONE DELLE RUOTE E LA MANUTENZIONE DEI CUSCINETTI:

Se le ruote presentano evidenti segni di usura, valutare la possibilità della loro sostituzione. Utilizzando una chiave a brugola, svitare la vite che fissa la ruota al telaio del monopattino. Rimuovere il perno di fissaggio, quindi la ruota. Se i cuscinetti sono in buone condizioni, conservarli per il rimontaggio. Per fare ciò: rimuovere i cuscinetti, pulirli e applicare la giusta quantità di grasso. Rimontarli su una ruota nuova. Se le condizioni tecniche dei cuscinetti sono scadenti, acquistare dei cuscinetti nuovi e ripetere l'operazione di montaggio.

Foto illustrative. Il prodotto può differire da quello presentato nelle immagini.

Cher client!

Si vous avez des commentaires ou des questions concernant le produit que vous avez acheté, n'hésitez pas à nous contacter: help@lionelo.com

Veuillez lire attentivement les instructions suivantes avant d'utiliser le produit.

Le produit a été testé et est conforme à la norme EN 14619:2019

ATTENTION :

Veuillez lire attentivement le manuel d'instructions avant d'utiliser la trottinette Luca. Le manuel fait partie intégrante du produit. Il convient donc de le conserver avec son emballage afin de pouvoir s'y référer en cas de questions futures lors de son utilisation. Gardez toujours votre enfant à l'œil lorsque vous utilisez le produit.

Producteur:

BrandLine Group Sp. z o. o.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Pologne

AVERTISSEMENTS :

1. La charge maximale autorisée est 100 kg. Classe A.
2. Le fabricant n'est pas responsable des dommages causés par une utilisation inappropriée.
3. Utilisez des vêtements de protection, c'est-à-dire des genouillères, des protège-bras, un casque et des gants.
4. Portez des vêtements complets lorsque vous utilisez le produit.
5. La trottinette ne doit être utilisée que sur des surfaces planes.
6. Roulez avec les deux mains sur le volant.
7. Ne portez pas ou ne tenez pas d'objets tranchants pendant la conduite.
8. Ne roulez pas sur des surfaces mouillées ou glissantes, cela augmente le risque de chute.
9. Ne roulez pas sur les escaliers et les marches, l'utilisation de la trottinette sur de telles surfaces augmente considérablement le risque de chute et d'endommagement de l'appareil.
10. Avant de rouler, vérifiez le frein et le fonctionnement du volant.

11. Lorsque la trottinette est utilisée par des enfants, ils doivent être observés à tout moment.
12. La trottinette doit être conduite à l'écart de la circulation et uniquement sur des surfaces pavées.
13. La trottinette n'est pas conçue pour des sauts.
14. Ne pas modifier l'appareil.
15. **Avant toute utilisation, vérifiez que toutes les pièces sont en état de marche et correctement montées.**
16. Si une pièce est endommagée, elle doit être remplacée immédiatement. Pour ce faire, rendez-vous dans un centre de service agréé ou contactez le fabricant.
17. Vérifiez régulièrement que le produit ne présente aucune anomalie afin de garantir la sécurité de votre enfant lors de son utilisation. Pendant l'utilisation du produit, certains composants peuvent s'user naturellement. Il est recommandé, après la première année d'utilisation, d'inspecter tous les composants, en particulier la qualité des fixations du produit. En cas de doute, contactez le fabricant.
18. Serrez toutes les vis avant d'utiliser le produit.
19. Portez toujours des chaussures lorsque vous utilisez le produit.
20. Ne conduisez pas dans l'obscurité.
21. Le frein s'échauffe avec une utilisation continue, ne le touchez pas après avoir freiné.
22. Vérifiez toujours les restrictions d'utilisation liées aux règles de sécurité routière.
23. Les écrous autobloquants ou autres fixations autobloquantes peuvent perdre leur efficacité après environ six mois d'utilisation, et un entretien régulier de la trottinette doit être effectué. Vérifiez l'état technique du véhicule avant chaque utilisation.
24. Vérifiez que le volant est correctement réglé.

CONSEILS GÉNÉRALES

Le produit doit être installé sous surveillance ou par des adultes. Une installation défectueuse de la trottinette peut entraîner des blessures pour l'utilisateur ou des tiers.

DÉPLIER LA TROTTINETTE

- Déverrouillez le levier de blocage rapide et desserrez la vis de blocage (fig.1).
- Tirez vers le haut sur la poignée de sécurité et dépliez le cadre de la trottinette. La vis, ainsi que la poignée, s'insèrent automatiquement dans le guide de fixation (fig. 2).
- Serrez la vis de sécurité et fixez le levier de montage rapide (fig. 3).
- Sortez la poignée du guidon de son support en plastique et insérez-la dans le guide du guidon de manière que le cran de sécurité se glisse dans le trou. Répétez l'opération de l'autre côté (fig. 4).
- **Réglage de la hauteur du volant:** Déverrouillez le levier de montage rapide et desserrez la vis de blocage. En appuyant sur le cran de sécurité, levez ou abaissez le guidon dans la position souhaitée, puis serrez la vis et fixez le levier de montage rapide (fig. 5).

ACCESSOIRES

Pour monter le porte-gobelet, placez-le à l'endroit choisi sur le cadre de la trottinette, puis serrez et fermez les éléments de montage (A, fig. 10). Pour le démontage, ouvrez et dévissez les éléments de montage (A, fig. 10).

Attention ! Le diamètre maximal autorisé pour la bouteille est de 8 cm. Charge maximale – 800 g.

Pour monter la sangle, attachez les boucles en les insérant dans les trous appropriés dans les parties supérieure et inférieure de la trottinette (fig. 11). Avant d'utiliser le produit, assurez-vous que les deux boucles de la sangle sont attachées aux trous indiqués (fig. 11) et que la sangle est bien tendue. Pour le démontage, détachez les boucles et retirez la sangle.

PLIER LA TROTTINETTE

- Déverrouillez le levier de montage rapide et desserrez la vis de blocage. En appuyant sur le cran de sécurité, abaissez le guidon dans la position plus bas, puis serrez la vis et fixez le levier de montage rapide (fig. 6).
- En appuyant sur le cran de sécurité, faites glisser la poignée hors du guide du guidon et placez-la dans le support en plastique (fig. 7).
- Déverrouillez le levier de montage rapide et desserrez la vis de blocage. Tirez vers le haut sur la poignée de sécurité et pliez le cadre de la trottinette. La vis,

- ainsi que la poignée, s'insèrent automatiquement dans le guide de fixation (fig. 8).
- Serrez la vis de sécurité et fixez le levier de montage rapide (fig. 9).

TECHNIQUE D'UTILISATION

Pour commencer à rouler, posez un pied sur la plateforme, saisissez fermement le guidon avec les mains et prenez le sens de la marche. Poussez avec l'autre pied depuis le sol pour vous déplacer. Pour changer de direction, orientez doucement le volant dans la direction souhaitée. Pratiquez votre première sortie en plein air, sans obstacles. .

TECHNIQUE DE FREINAGE

Appuyez sur l'aile arrière avec votre pied gauche ou droit en déplaçant votre poids vers l'arrière du véhicule. Ajustez le centre de gravité lorsque vous vous arrêtez pour éviter de basculer. Attention ! Le garde-boue peut devenir très chaud, faites attention à ne pas vous brûler.

INSTRUCTIONS POUR LE REMPLACEMENT DES ROUES ET L'ENTRETIEN DES ROULEMENTS:

Si les roues présentent des signes évidents d'usure, envisagez de les remplacer. À l'aide d'une clé Allen, dévissez le boulon qui fixe la roue au cadre de la trottinette. Retirez l'arbre et ensuite la roue. Si l'état des roulements est correcte, conservez-les pour le remontage. Pour ce faire, retirez les roulements, nettoyez-les et appliquez la bonne quantité de graisse. Réinstallez-les dans la nouvelle roue. Si l'état des roulements est inadéquat, achetez-en de nouveaux et répétez la procédure d'installation.

Les images fournies à titre d'illustration. Le produit peut différer de celui présenté sur les photos.

¡Apreciado cliente!

Si tienes algún comentario o pregunta sobre algún producto que hayas comprado, por favor contacta con nosotros: **help@lionelo.com**

Por favor, lee este manual antes de utilizar el product.

El producto ha sido probado y cumple con la norma EN 14619:2019

ATENCIÓN:

Por favor, lee este manual atentamente antes de utilizar Scooter para niños Luca. El manual es un elemento permanente del producto. Por lo tanto, guárdalo con el embalaje para que pueda consultarlo en caso de dudas que puedan surgir posteriormente en su uso. Cuando use el producto por un niño, manténlo siempre a la vista.

Fabricante:

BrandLine Group Sp. z o.o.

A. Kręlewskiego 1, 61-248 Poznań, Polonia

¡Advertencia!

1. La capacidad máxima de carga es de 100kg. (Clase A)
2. El fabricante no se hace responsable de los daños causados por un uso inadecuado.
3. Durante su uso, es necesario utilizar equipo de protección es decir, rodilleras, coderas, casco y guantes).
4. Se debe usar ropa completa cuando se usa el producto
5. No utilices el scooter en superficies inclinadas.
6. Conduce con ambas manos en el manillar.
7. No transportes ni sostienes objetos afilados mientras conduce.
8. No conduces sobre superficies mojadas y resbaladizas, aumenta el riesgo de caída.
9. No subes por las escaleras ni los escalones, el uso de Scooter para niños en estas superficies aumenta enormemente el riesgo de caída y daños en el dispositivo.
10. Antes de conducir, comprueba el freno y el funcionamiento del manillar.
11. Cuando los niños usen el scooter, deben ser monitoreados constantemente mientras juegan.
12. Debes conducir el scooter lejos del tráfico y solo sobre superficies endurecidas.

13. Scooter para niños no está adaptado para saltar sobre él.
14. No modifiques el dispositivo.
15. **Antes de usar, verifica que todas las piezas estén operativas y estén instaladas correctamente.**
16. Si alguna pieza está dañada, reemplázala inmediatamente. Para hacer esto, visita un centro de servicio autorizado o contacta con el fabricante.
17. Comprueba periódicamente el producto para detectar posibles defectos para garantizar la seguridad de su hijo durante el uso. Al usar el producto, algunos de sus componentes pueden desgastarse naturalmente. Después del primer año de uso, se recomienda inspeccionar todos los componentes, especialmente la calidad de los soportes del producto. En caso de duda, contacta con el fabricante
18. Antes de usar el producto, aprieta todos los tornillos
19. Siempre usa zapatos cuando uses el producto.
20. No conduces en la oscuridad.
21. El freno se calienta con el uso continuo, no lo toques después de frenar
22. Comprueba siempre las restricciones de uso asociadas con las normas de seguridad vial.
23. Las tuercas autoblocantes u otros sujetadores autoblocantes pueden perder efectividad después de aproximadamente seis meses de uso. Scooter para niños debe inspeccionarse periódicamente. Antes de cada uso del vehículo, verifica su estado técnico.
24. Comprueba que el manillar esté correctamente ajustado.

DIRECCIONES GENERALES

El producto debe ser instalado bajo supervisión o por adultos. La instalación defectuosa del Scooter para niños puede provocar lesiones al usuario o a terceros.

DESPLEGAR EL SCOOTER PARA NIÑOS

- Desbloquea la palanca de liberación rápida y afloja el perno de bloqueo (fig. 1).
- Tira hacia arriba del asa de seguridad y despliega el cuadro del scooter para niños. El perno y la manija harán clic automáticamente en la guía de seguridad (fig. 2).
- Aprieta el perno de bloqueo y asegura la palanca de liberación rápida (fig. 3).
- Saca el manillar del mango de plástico e insértalo en el riel del manillar de manera que el bloqueo haga clic en el orificio. Repita la operación en el otro lado (fig. 4).

- **Regulación de la altura del manillar:** Destraba la palanca de liberación rápida y afloja el perno de bloqueo. Al presionar el bloqueo de seguridad, sube o baja el manillar a la posición deseada, luego aprieta el perno y asegura la palanca de liberación rápida (fig. 5).

ACCESORIOS

Para montar el soporte para tazas, colóquelo en el lugar seleccionado en el marco del patinete, luego apriete y cierre los elementos de montaje (A, fig. 10). Para desmontar, abra y desenrosque los elementos de montaje (A, fig. 10).

¡Nota! El diámetro máximo permitido de la botella es de 8 cm. Carga máxima - 800 g.

Para montar la correa, abroche las hebillas insertándolas en los orificios apropiados en las partes superior e inferior del patinete (fig. 11). Antes de usar el producto, asegúrese de que ambas hebillas de la correa estén sujetas en los orificios indicados (fig. 11) y que la correa esté bien tensada. Para desmontar, desabroche las hebillas y retire la correa.

PLEGAR SCOOTER PARA NIÑOS

- Destraba la palanca de liberación rápida y afloja el perno de bloqueo. Mientras presionas el bloqueo, baja el manillar a la posición más baja, luego aprieta el perno y asegura la palanca de liberación rápida (fig. 6).
- Mientras presiones la pestaña, desliza el mango hacia afuera de la guía del manillar y colócalo en el mango de plástico (fig. 7).
- Destraba la palanca de liberación rápida y afloja el perno de bloqueo. Tira hacia arriba del asa de seguridad y pliega el bastidor del scooter para niños. El perno y la manija harán clic automáticamente en la guía de seguridad (fig. 8).
- Aprieta el perno de bloqueo y asegura la palanca de liberación rápida (fig. 9).

TÉCNICA DE USO

Para comenzar a conducir, coloca un pie en la plataforma, sujeta firmemente el manillar con las manos y selecciona la dirección de desplazamiento. Empuje el suelo con el otro pie para moverte. Para cambiar la dirección de desplazamiento, apunta suavemente el manillar en la dirección deseada. Practica tu primer paseo al aire libre sin obstáculos.

TÉCNICA DE FRENADO

Presiona el guardabarros trasero con tu pie izquierdo o derecho mientras cambias tu peso hacia la parte trasera del vehículo. Ajusta el centro de gravedad mientras se detienes para evitar que se vuelque. ¡Advertencia! El guardabarros puede calentarse mucho; ten cuidado de no quemarte.

INSTRUCCIONES PARA REEMPLAZO DE RUEDAS Y MANTENIMIENTO DE COJINETES

Si las ruedas muestran signos de desgaste, considera reemplazarlas. Utiliza la llave Allen para quitar el perno que sujeta la rueda al cuadro de Scooter para niños. Retira el pasador de montaje y luego la rueda. Si los cojinetes están en buenas condiciones, consévalos para volver a montarlos. Para ello: retira los cojinetes, límpialos y aplica la cantidad correcta de grasa. Vuelve a instalarlos en la rueda nueva. Si el estado técnico de los cojinetes es inadecuado, compra nuevos y repite la instalación.

Las imágenes únicamente tienen un fin ilustrativo, el aspecto real del producto puede diferir del que se muestra en las imágenes.

NL

Beste klant!

Als u opmerkingen of vragen heeft over het gekochte product, neem dan contact met ons op: **help@lionelo.com**

Lees de volgende gebruikershandleiding zorgvuldig door voordat u het product gebruikt.

Het product is getest en voldoet aan de norm EN 14619:2019

LET OP:

Lees de handleiding aandachtig door voordat u de Luca step gebruikt. De handleiding is een vast onderdeel van het product. Bewaar het daarom bij de verpakking, zodat u het kunt terug lezen als u vragen heeft die later in het gebruik kunnen ontstaan. Houd het product bij gebruik door uw kind altijd in het zicht.

Fabrikant:

BrandLine Group Sp. z o.o.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Polen

WAARSCHUWINGEN:

1. De maximaal toegestane belasting is 100 kg. (Klasse A)
2. De fabrikant is niet verantwoordelijk voor schade veroorzaakt door oneigenlijk gebruik.
3. Gebruik beschermende kleding, zoals knie-en elleboogbeschermers, helm en handschoenen.
4. Gebruik stevige kleding tijdens het gebruik van het product.
5. De step mag alleen worden gebruikt op een vlakke ondergrond.
6. Hou beide handen aan het stuur.
7. Geen scherpe voorwerpen dragen of vasthouden tijdens het rijden.
8. Rij niet op een natte of gladde ondergrond, dit verhoogt het risico op vallen.
9. Niet op trappen en treden rijden, het gebruik van de step op dergelijke oppervlakken verhoogt het risico om naar beneden te vallen en het apparaat aanzienlijk te beschadigen.
10. Controleer de werking van de rem en het stuurwiel voordat u gaat rijden.
11. Als de step wordt gebruikt door kinderen, is het belangrijk om ze constant in zicht te hebben.
12. De step moet uit de buurt van het verkeer en alleen op verharde oppervlakken worden gereden.
13. De step is niet ontworpen om erop te springen.
14. Wijzig het apparaat niet.
15. **Controleer voor gebruik of alle onderdelen in orde zijn en correct zijn gemonteerd.**
16. Als een onderdeel beschadigd is, moet het onmiddellijk worden vervangen. Ga hiervoor naar een geautoriseerd servicecentrum of neem contact op met de fabrikant.
17. Controleer het product regelmatig op eventuele gebreken om er zeker van te zijn dat het veilig is voor uw kind om te gebruiken. Sommige onderdelen kunnen bij gebruik van het product aan natuurlijke slijtage onderhevig zijn. Aanbevolen wordt om alle onderdelen na het eerste jaar van gebruik te controleren, met name de kwaliteit van de bevestigingen van het product. In geval van twijfel kunt u contact opnemen met de fabrikant.

18. Draai alle schroeven vast voordat u het product gebruikt
19. Draag altijd schoenen als u het product gebruikt.
20. Rijd niet in het donker.
21. De rem warmt op bij continu gebruik, niet aanraken na het remmen.
22. Controleer altijd de gebruiksbependingen in verband met de verkeersveiligheidsvoorschriften
23. Zelfborgende moeren of andere zelfborgende bevestigingsmiddelen kunnen na ongeveer zes maanden gebruik hun effectiviteit verliezen en de step moet regelmatig worden geïnspecteerd. Controleer de conditie van de step voor elk gebruik.
24. Controleer of het stuurwiel correct is afgesteld.

ALGEMENE AANWIJZINGEN

Het product moet onder toezicht of door volwassenen worden geïnstalleerd. Verkeerde installatie van de step kan leiden tot letsel bij de gebruiker of bij derden.

UITKLAPPEN VAN DE STEP

- Ontgrendel de snelspanner en draai de borgschroef los (afb. 1).
- Trek de veiligheidshandgreep omhoog en klap het stepframe uit. De schroef en de handgreep springen automatisch in de openingsschuif (afb. 2).
- Draai de borgschroef vast en zet de snelspanner vast (afb. 3).
- Trek het stuur uit de plastic houder en steek het in de geleidingsstang van het stuur, zodat de beveiliging in het gat springt. Herhaal dit aan de andere kant (afb. 4).
- **Stuurhoogteverstelling:** Ontgrendel de snelspanner en draai de borgschroef los. Door de vergrendeling in te drukken, kunt u het stuur in de gewenste stand te zetten, de schroef vast draaien en de snelspanhendel vast zetten (afb. 5).

ACCESSOIRES

Om de bekerhouder te monteren, plaats deze op de geselecteerde plek op het frame van de step, draai dan de montagematerialen (A, afb. 10) vast en sluit deze. Om te demonteren, open en schroef de montagematerialen (A, afb. 10) los. Opgelet! De maximale toegestane diameter van de fles is 8 cm. Maximaal gewicht - 800 g.

Om de riem te monteren, bevestig de gespen door ze in de juiste gaten in het boven- en onderdeel van de step (afb. 11) te steken. Zorg er voor het gebruik van het product voor

dat beide riemgespen zijn bevestigd aan de aangegeven gaten (afb. 11) en dat de riem strak is aangespannen. Om te demonteren, maak de gespen los en verwijder de riem.

INKLAPPEN VAN DE STEP

- Ontgrendel de snelspanner en draai de borgschroef los. Door de vergrendeling in te drukken, laat u het stuur zakken tot de laagste stand, draait u de schroef vast en zet u de snelspanner vast (afb. 6).
- Door de veiligheidspin in te duwen, trekt u het stuur uit de stuurwielgeleiding en plaatst u deze in de plastic houder (afb. 7).
- Ontgrendel de snelspanner en draai de borgschroef los. Trek de veiligheidshandgreep omhoog en klap het stepframe in. De schroef en de handgreep springen automatisch in de openingsschuif (afb. 8).
- Draai de borgschroef vast en zet de snelspanner vast (afb. 9).

GEBRUIKSTECHNIEK

Om te beginnen met rijden plaatst u een voet op het platform, pakt u het stuurwiel met uw handen vast en kiest u de rijrichting. Duw met andere voet van de grond om te bewegen. Om van richting te veranderen, richt u het stuurwiel voorzichtig in de gewenste richting. Oefen uw eerste buitenrit ongehinderd.

REMTECHNIEK

Druk met uw linker- of rechervoet op het achterspatbord om uw gewicht naar de achterkant van de step te verplaatsen. Pas het zwaartepunt aan bij het stoppen om vallen te voorkomen. Let op! Het spatbord kan erg heet worden. Pas op dat je je niet verbrandt.

INSTRUCTIES VOOR HET VERVANGEN VAN DE WIELEN EN HET ONDERHOUD VAN DE LAGERS:

Als de wielen duidelijke tekenen van slijtage vertonen, kunt u overwegen ze te vervangen. Gebruik een inbussleutel om de schroef waarmee het wiel aan het frame van de step is bevestigd, los te draaien. Verwijder het priel en vervolgens het wiel. Als de lagers in goede staat zijn, bewaar ze dan voor hermontage. Hiervoor: verwijder de lagers, maak ze schoon en breng de juiste hoeveelheid vet aan. Monteer ze weer in het nieuwe wiel. Als de lagers niet in goede staat zijn, koop dan nieuwe en monteer ze opnieuw.

Illustratieve foto's. Het product kan afwijken van de afbeeldingen.

Gerbiamas Kliente!

Jei turite pastabų ar klausimų apie įsigytą produktą, susisiekitė su mumis:
help@lionelo.com

Prieš naudodami gaminį, atidžiai perskaitykite toliau pateiktą instrukciją.

Produktas buvo išbandytas ir atitinka EN 14619:2019 standartą

DĖMESIO:

Prieš naudodami „Luca“ paspirtuką, atidžiai perskaitykite naudojimo instrukciją. Naudojimo instrukcija yra neatskiriama produkto dalis. Todėl laikykite ją kartu su pakuote, kad galėtumėte naudotis kilus bet kokiems klausimams, kurie gali kilti vėlesnio produkto naudojimo metu. Kai gaminį naudoja vaikas, visada jį stebėkite.

Gamintojas:

BrandLine Group Sp. z o. o.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznanė, Lenkija

ĮSPĖJIMAI:

1. Didžiausia leistina apkrova yra 100 kg. (A klasė)
2. Gamintojas neatsako už žalą, atsiradusią dėl netinkamo naudojimo.
3. Turi būti naudojami apsauginiai drabužiai, t. y. kelių, alkūnių apsauga, šalmas ir pirštinės.
4. Naudojant gaminį reikia dėvėti pilnus drabužius.
5. Paspirtukas turi būti naudojamas tik ant lygaus paviršiaus.
6. Važiuodami laikykite abi rankas ant vairo.
7. Važiuodami nelaikykite aštrių daiktų.
8. Nevažiukite ant šlapios ir slidžios dangos, tai padidina kritimo riziką.
9. Nevažiukite laiptais ir laipteliais, paspirtuko naudojimas ant tokių paviršių žymiai padidina pavojų nukristi ir sugadinti prietaisą.
10. Prieš važiuodami patikrinkite stabdžius ir vairo veikimą.
11. Kai vaikai naudojami paspirtuku, turėtumėte nuolat stebėti, kaip jie žaidžia.
12. Paspirtukas turėtų būti naudojamas atokiau nuo eismo ir tik ant asfaltuotų paviršių.
13. Paspirtukas nėra pritaikytas šokinėti su juo.

14. Nemodifikuokite prietaiso.
15. **Prieš naudodami patikrinkite, ar visos dalys veikia ir yra tinkamai sumontuotos.**
16. Jei kuri nors dalis yra pažeista, nedelsdami ją pakeiskite. Norėdami tai padaryti, apsilankykite įgaliotame techninės priežiūros centre arba susisiekite su gamintoju.
17. Reguliariai tikrinkite gaminį dėl galimų defektų, kad užtikrintumėte vaiko saugumą naudojimo metu. Naudojant gaminį, kai kurie jo komponentai gali natūraliai susidėvėti. Po pirmųjų naudojimo metų rekomenduojama patikrinti visus komponentus, ypač gaminio laikiklių kokybę. Jei abejojate, kreipkitės į gamintoją.
18. Prieš naudodami gaminį, reikia priveržti visus varžtus
19. Naudodami gaminį visada avėkite batus.
20. Nevažiuokite tamsoje.
21. Nuolat naudojant stabdžiai įkaista, po stabdymo jų nelieskite.
22. Visada patikrinkite naudojimo apribojimus, susijusius su kelių eismo taisyklėmis.
23. Savaime užsifiksuojančios veržlės ar kitos savaime užsifiksuojančios tvirtinimo detalės gali prarasti efektyvumą maždaug po šešių mėnesių naudojimo, paspirtuką reikia reguliariai tikrinti. Prieš kiekvieną transporto priemonės naudojimą patikrinkite jo techninę būklę.
24. Patikrinkite, ar vairas tinkamai sureguliuotas.

BENDROSIOS NUORODOS

Gaminį turi montuoti suaugęs asmuo arba jam prižiūrint. Neteisingas paspirtuko surinkimas gali sužaloti naudotoją arba aplinkinius.

PASPIRTUKO SURINKIMAS

- Atrakinkite greito atleidimo svirtį ir atlaisvinkite fiksavimo varžtą (1 pav.).
- Patraukite saugos rankeną į viršų ir išskleiskite paspirtuko rėmą. Varžtas ir rankena automatiškai įsąs į saugos bėgius (2 pav.).
- Priveržkite fiksavimo varžtą ir pritvirtinkite greito atleidimo svirtį (3 pav.).
- Ištraukite vairo rankeną iš plastikinio laikiklio ir įkiškite į vairo kreiptuvą, kol apsauga užsifiksuos skylėje. Pakartokite veiksmą kitoje pusėje (4 pav.).
- **Vairo aukščio reguliavimas:** Atrakinkite greito atleidimo svirtį ir atsukite fiksavimo varžtą. Paspaudę užraktą, pakelkite arba nuleiskite vairą į norimą padėtį, tada priveržkite varžtą ir pritvirtinkite greito atleidimo svirtį (5 pav.).

PRIEDAI

Norėdami pritvirtinti puodelio laikiklį, įdėkite jį į pasirinktą vietą ant paspirtuko rėmo, tada priveržkite ir uždarykite tvirtinimo elementus (A, 10 pav.). Norėdami išardyti, atidarykite ir atsukite tvirtinimo elementus (A, 10 pav.).

Dėmesio! Didžiausias leistinas butelio skersmuo yra 8 cm. Didžiausia apkrova – 800 g.

Norėdami pritvirtinti diržą, užsegkite sagtimis įkišdami jas į atitinkamas skylės paspirtuko viršutinėje ir apatinėje dalyse (11 pav.). Prieš pradėdant naudoti produktą, įsitinkinkite, kad abu diržo sagtys pritvirtintos prie nurodytų skylių (11 pav.) ir diržas yra kiek įmanoma įtemptas. Norėdami išardyti, atsegti sagtimis ir nuimkite diržą.

PASPIRTUKO IŠMONTAVIMAS

- Atrakinkite greito atleidimo svirtį ir atsukite fiksavimo varžtą. Paspausdami užraktą, nuleiskite vairą į žemiausią padėtį, tada priveržkite varžtą ir pritvirtinkite greito atleidimo svirtį (6 pav.).
- Paspausdami skirtuką, išstumkite rankeną iš vairo kreiptuvo ir padėkite į plastikinį laikiklį (7 pav.).
- Atrakinkite greito atleidimo svirtį ir atsukite fiksavimo varžtą. Patraukite saugos rankeną į viršų ir sulankstykite paspirtuko rėmą. Varžtas ir rankena automatiškai užsifiksuos saugos bėgiuose (8 pav.).
- Priveržkite fiksavimo varžtą ir pritvirtinkite greito atleidimo svirtį (9 pav.).

NAUDOJIMO TECHNIKA

Norėdami pradėti važiuoti, padėkite vieną koją ant platformos, rankomis tvirtai suimkite vairą ir pasirinkite važiavimo kryptį. Norėdami judėti, atsispirkite kita koja nuo žemės. Norėdami pakeisti važiavimo kryptį, švelniai nukreipkite vairą norima kryptimi. Praktikuokite savo pirmąjį pasivažinėjimą po atviru dangumi be kliūčių.

STABDYMO TECHNIKA

Kaire arba dešine koja paspauskite galinį sparną, perkeldami svorį į paspirtuko galą. Sustabdydami sureguliuokite svorio centrą, kad neapvirstumėte. Dėmesio! Sparnas gali labai įkaisti - būkite atsargūs, kad nesusidegintumėte.

RATŲ PAKEITIMO IR GUOLIŲ PRIEŽIŪROS INSTRUKCIJA

Jei ratai susidėvėję, apsvarstykite galimybę juos pakeisti. Su šešiakampiu raktu atsukite varžtą, pritvirtinantį ratą prie paspirtuko rėmo. Nuimkite tvirtinimo kaištį ir tada ratą. Jei guoliai yra geros būklės, laikykite juos vėlesniam surinkimui. Norėdami tai padaryti: nuimkite guolius, išvalykite ir patepkite reikiamu kiekiu tepalo. Sumontuokite juos ant naujo rato. Jei guolių techninė būklė yra netinkama, nusipirkite naujus ir pakartokite montavimą.

Nuotraukos skirtos iliustracijai. Produktas gali skirtis nuo pavaizduotų nuotraukose.

CS

Vážení Zákazníci!

Máte-li jakékoli připomínky nebo dotazy týkající se zakoupeného výrobku, kontaktujte nás: **help@lionelo.com**

Před použitím výrobku si prosím pečlivě přečtěte následující uživatelskou příručku.

Výrobek byl testován a vyhovuje normě EN 14619: 2019

UPOZORNĚNÍ:

Přečtěte si prosím pečlivě návod k použití před použitím koloběžky Luca. Návod je trvalou součástí výrobku. Uchovávejte ji proto společně s obalem tak, abyste se k němu mohli vrátit, v případě dotazů, které se mohou objevit později, během používání. Během používání výrobku dítětem, je mějte vždy na očích.

Výrobce:

BrandLine Group Sp. z o. o.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Polsko

VAROVÁNÍ:

1. Maximální přípustné zatížení je 100 kg. (Třída A)
2. Výrobce neručí za případné škody způsobené nesprávným použitím.
3. Používejte ochranný oděv, tj. chrániče kolen, chrániče loktů, helmu a rukavice.

4. Při používání výrobku noste plný oděv.
5. Na koloběžce se smí jezdit pouze na rovném povrchu.
6. Během jízdy se držte oběma rukama řídítek.
7. Během jízdy nepřeppravujte ani nedržte ostré předměty.
8. Nejezděte na mokřím a kluzkém povrchu, zvyšuje se tím riziko pádu.
9. Nejezděte po schodech a stupních, použití koloběžky na takovém povrchu výrazně zvyšují riziko pádu a poškození zařízení.
10. Před jízdou zkontrolujte brzdu a funkci řídítek.
11. Když koloběžku používají děti, mějte je pod neustálým dohledem během zábavy.
12. Na koloběžce by se mělo jezdit mimo silniční provoz a pouze na zpevněných površích.
13. Koloběžka není určena k tomu, abyste na ní skákali.
14. Neupravujte zařízení.
15. **Před použitím zkontrolujte, zda jsou všechny součásti funkční a správně namontovány.**
16. Pokud je některá část poškozena, musí být okamžitě vyměněna. Chcete-li to provést, navštivte autorizované servisní středisko nebo kontaktujte výrobce.
17. Pravidelně kontrolujte výrobek, zda nevykazuje případné poruchy, aby bylo Vaše dítě v bezpečí během používání. Při používání výrobku se některé jeho součásti mohou přirozeně opotřebovávat. Doporučuje se, provést po prvním roce používání kontrolu všechny komponent, zejména kvalitu držáků výrobku. V případě pochybností kontaktujte výrobce.
18. Před použitím výrobku utáhněte všechny šrouby
19. Při používání výrobku vždy noste obuv.
20. Nejezděte ve tmě.
21. Brzda se při nepřetržitém používání zahřívá, nedotýkejte se jí po brzdění
22. Vždy zkontrolujte omezení použití spojená s předpisy o bezpečnosti silničního provozu
23. Samojistné matice nebo jiné samosvorné upevnění mohou ztratit účinnost asi po šesti měsících používání, měly by být prováděny pravidelné prohlídky koloběžky. Před každým použitím vozidla zkontrolujte jeho technický stav.
24. Zkontrolujte, zda jsou řídítka správně nastavena.

OBEČNÉ POKYNY

Výrobek by měl být montován pod dohledem nebo dospělou osobou. Chybná montáž koloběžky může vést k zranění uživatele nebo postranních osob.

ROZKLÁDÁNÍ KOLOBĚŽKY

- Odblokujte rychloupínací páčku a povolte zajišťovací zabezpečení (obr. 1).
- Vytáhněte bezpečnostní držadlo nahoru a rozložte rám koloběžky. Šroub a držadlo automaticky zacvaknou do bezpečnostního vodítka (obr. 2).
- Utáhněte zajišťovací šroub a zajistěte rychloupínací páku (obr. 3).
- Vytáhněte rukojeť řídítek z plastového držáku a vložte ji do vodítka řídítek tak, aby zabezpečení zapadlo do otvoru. Opakujte činnosti na druhé straně (obr. 4).
- **Nastavení výšky řídítek:** Odjistěte rychloupínací páčku a povolte zajišťovací šroub. Stisknutím zabezpečení zvedněte nebo spustíte řídítka do požadované polohy, následně utáhněte šroub a zajistěte rychloupínací páku (obr. 5).

PŘÍSLUŠENSTVÍ

Pro instalaci držáku na hrnek jej umístěte na vybrané místo na rámu koloběžky a pak utáhněte a zavřete montážní prvky (A, obr. 10). Pro demontáž otevřete a povolte montážní prvky (A, obr. 10).

Pozor! Maximální povolený průměr láhve je 8 cm. Maximální zatížení - 800 g.

Pro instalaci popruhu zapněte přezky vložním do příslušných otvorů v horní a dolní části koloběžky (obr. 11). Před použitím výrobku se ujistěte, že obě přezky popruhu jsou připevněny k uvedeným otvorům (obr. 11) a popruh je maximálně napnutý. Pro demontáž odpojte přezky a sundejte popruh.

SKLÁDÁNÍ KOLOBĚŽKY

- Odblokujte rychloupínací páčku a povolte zajišťovací šroub. Stisknutím zabezpečení, spustíte řídítka do nejnižší polohy, následně utáhněte šroub a zajistěte rychloupínací páčku (obr. 6).
- Stiskněte zabezpečení, vysuňte rukojeť z vodítka řídítek a vložte ji do plastového držáku (obr. 7).
- Odblokujte rychloupínací páčku a povolte zajišťovací šroub. Zatáhněte bezpečnostní držák nahoru a složte rám koloběžky. Šroub společně s držadlem automaticky zaklapne do zajišťovacího vodítka (obr. 8).
- Utáhněte zajišťovací šroub a zajistěte rychloupínací páčku (obr. 9).

TECHNIKA POUŽÍVÁNÍ

Chcete-li zahájit jízdu, položte jednu nohu na stupače, dlaněmi pevně uchopte

řídítka a zvolte směr jízdy. Odstrčte se druhou nohou od země, abyste se začali pohybovat. Chcete-li změnit směr jízdy jemně nasměrujte řídítka požadovaným směrem. Vyzkoušejte si první jízdu na otevřeném prostranství bez překážek.

TECHNIKA BRZDĚNÍ

Stiskněte levou nebo pravou nohou zadní blatník a přesouvajíc při tom tělesnou hmotnost na zadní část vozidla. Během brzdění upravte těžiště, aby nedošlo k převrácení. Upozornění! Blatník se může stát velmi horký - dávejte pozor, abyste se nespálili.

NÁVOD K VÝMĚNĚ KOLA A ÚDRŽBĚ LOŽISEK:

Pokud kola vykazují známky opotřebení, zvažte jejich výměnu. Pomocí imbusového klíče odšroubujte šroub upevňující kolo k rámu koloběžky. Vysuňte upevňovací kolík a následně kolo. Pokud jsou ložiska v dobrém stavu, uschovejte je pro opětovné použití. Chcete-li to provést: vyjměte ložiska, vyčistěte je a naneste vhodné množství maziva. Namontujte je v novém kole. Pokud je technický stav ložiska neadekvátní, kupte nové a opakujte montážní operace.

Ilustrační fotografie. Výrobek se může lišit od toho zobrazeného na fotografiích.

HU

Kedves Ügyfelünk!

Ha bármilyen észrevétele vagy kérdése van a vásárolt termékről, lépjen kapcsolatba velünk: **help@lionelo.com**

A termék használatára előtt részletesen ismerje meg az alábbi használati utasítást.

A terméket tesztelték, és megfelel az EN 14619:2019 szabványnak

FIGYELEM:

Kérjük, hogy a Luca roller használatára előtt figyelmesen olvassa el a használati utasítást. A használati utasítás a termék állandó részét képezi. Ezért a csomagolással együtt őrizze meg azt, hogy később, ha a későbbi használat során kérdései merülnek fel, vissza tudjon térni hozzá. Ha gyermek használja a terméket, mindig tartsa őt szemmel.

Gyártó:

BrandLine Group Sp. z o. o.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Lengyelország

FIGYELMEZTETÉSEK:

1. A maximális megengedett terhelés 100 kg. (A osztály)
2. A gyártó nem vállal felelősséget a nem rendeltetésszerű használatból eredő károkért.
3. Használjon védőruházatot, pl. térdvédőket, könyökvédőket, sisakot és kesztyűt.
4. A termék használata során teljes ruházatot kell viselni.
5. A rollerrel csak sík felületen szabad közlekedni.
6. Mindkét kezét a kormányon tartva vezessen.
7. Vezetés közben ne szállítson vagy tartson éles tárgyakat.
8. Ne közlekedjen nedves vagy csúszós felületen, ez növeli az elesés kockázatát.
9. Ne közlekedjen lépcsőkön és küszöbökön, a roller használata ilyen felületeken nagymértékben növeli az elesés és a készülék sérülésének kockázatát.
10. Menet előtt ellenőrizze a féket és a kormány működését.
11. Ha a rollert gyermekek használják, mindig kísérje figyelemmel a játékukat.
12. A rollerrel a forgalomtól távol és csak burkolt felületen szabad közlekedni.
13. A robogó nem alkalmas arra, hogy ugrasson vele.
14. Ne módosítsa a készüléket.
15. **Használat előtt ellenőrizze, hogy minden alkatrész működőképes-e és helyesen van-e felszerelve.**
16. Ha egy alkatrész megsérül, azt azonnal ki kell cserélni. Ehhez keressen fel egy hivatalos szervizközpontot, vagy forduljon a gyártóhoz.
17. Rendszeresen ellenőrizze a terméket az esetleges hibák tekintetében, hogy gyermeke biztonságosan használhassa azt. A termék használata során annak egyes elemei természetes elhasználódásnak lehetnek kitéve. A használat első éve után ajánlott minden alkatrészt ellenőrizni, különösen a termék rögzítőelemeinek minőségét. Ha kétségei vannak, forduljon a gyártóhoz.
18. A termék használata előtt húzza meg az összes csavart
19. A termék használatakor mindig viseljen lábbelit.
20. Ne közlekedjen sötétben.
21. A fék folyamatos használat mellett felmelegszik, fékezés után ne nyúljon hozzá
22. Mindig ellenőrizze a közlekedésbiztonsági előírásokkal kapcsolatos használati korlátozásokat

23. Az önbiztosító anyák vagy más önzáró kötőelemek körülbelül hat hónapos használat után elveszíthetik hatékonyságukat, ezért kérjük, rendszeresen ellenőrizze a rollert. Minden használat előtt ellenőrizze a jármű műszaki állapotát.
24. Ellenőrizze, hogy a kormány megfelelően van-e beállítva.

ÁLTALÁNOS TANÁCSOK

A terméket felnőtt felügyelet mellett vagy felnőtteknek összeszerelniük. A roller helytelen összeszerelése a felhasználó vagy harmadik személy sérüléséhez vezethet.

A ROLLER SZÉTNYITÁSA

- Biztosítsa ki a gyorskioldókart, és lazítsa meg a reteszelőcsavart (1. ábra).
- Húzza fel a biztonsági fogantyút, és hajtsa ki a rollervázát. A fogantyúval ellátott csavar automatikusan bepattan a rögzítő vezetőbe (2. ábra).
- Húzza meg a biztonsági csavart, és rögzítse a gyorskioldókart (3. ábra).
- Húzza ki a kormánymarkolatot a műanyag tartóból, és helyezze be azt a kormányvezetőbe úgy, hogy a biztonsági zár a nyílásba csússzon. Ismételje meg a műveletet a másik oldalon (4. ábra).
- **A kormány magasságának szabályozás:** Biztosítsa ki a gyorskioldó kart, és lazítsa meg a biztosítócsavart. A biztonsági retesz megnyomásával emelje vagy engedje le a kormányt a kívánt pozícióba, majd húzza meg a csavart és rögzítse a gyorskioldó kart (5. ábra).

KIEGÉSZÍTŐK

A pohártartó felszereléséhez helyezze azt a roller vázának kiválasztott helyére, majd húzza meg és zárja le a szerelési elemeket (A, 10. ábra). A leszereléshez nyissa ki és lazítsa meg a szerelési elemeket (A, 10. ábra).

Figyelem! A palack maximális megengedett átmérője 8 cm. Maximális terhelés – 800 g.

A szíj felszereléséhez csatolja be a csatokat az roller felső és alsó részén lévő megfelelő lyukakba (11. ábra). A termék használata előtt győződjön meg arról, hogy mindkét szíjcsat a megadott lyukakba van rögzítve (11. ábra), és a szíj szorosan feszül. A leszereléshez oldja ki a csatokat és távolítsa el a szíjat.

A ROLLER ÖSSZECSUKÁSA

- Biztosítsa ki a gyorskioldó kart, és lazítsa meg a biztosítócsavart. A biztonsági retesz megnyomásával engedje le a kormányt a legalacsonyabb helyzetbe, majd húzza meg a csavart és rögzítse a gyorskioldó kart (6. ábra).
- A biztonsági retesz megnyomásával húzza ki a fogantyút a kormányvezetőből, és helyezze a műanyag tartóba (7. ábra).
- Biztosítsa ki a gyorskioldó kart, és lazítsa meg a biztosítócsavart. Húzza felfelé a biztonsági fogantyút, és hajtsa össze a roller vázát. A fogantyúval ellátott csavar automatikusan bepattan a rögzítő vezetőbe (8. ábra).
- Húzza meg a biztonsági csavart, és rögzítse a gyorskioldókart (9. ábra).

A HASZNÁLAT TECHNIKÁJA

A használat megkezdéséhez tegye egyik lábát a platformra, kezeivel szorosan fogja meg a kormányt, és vegye fel a haladási irányt. A másik lábával tolja el magát a talajról, hogy mozgásba jöjjön. Az irányváloztatáshoz óvatosan irányítsa a kormányt a kívánt irányba. Gyakorolja az első használatot a szabadban, akadályok nélkül.

A FÉKEZÉS TECHNIKÁJA

Nyomja meg a hátsó sárvédőt a bal vagy a jobb lábával, miközben a súlyát áthelyezi a jármű hátuljára. Állítsa be a súlypontot megállás közben, hogy elkerülje a felborulást. Figyelem! A sárvédő nagyon felforrósodhat – vigyázzon, nehogy megégesse magát.

A KERÉKCSERÉRE ÉS A CSAPÁGYAK KARBANTARTÁSÁRA VONATKOZÓ UTASÍTÁSOK:

Ha a kerekek a kopás egyértelmű jeleit mutatják, fontolja meg a cseréjüket. Egy imbuszkulccsal lazítsa meg a kereket a roller vázához rögzítő csavart. Távolítsa el a rögzítőcsapot, majd a kereket. Ha a csapágyak jó állapotban vannak, tartsa meg őket az összeszereléshez. Ehhez: vegye ki a csapágyakat, tisztítsa meg azokat, és kenje be megfelelő mennyiségű zsírral. Szerelje vissza azokat az új kerékbe. Ha a csapágyak állapota nem megfelelő, vásároljon újakat, és ismételje meg a beszerelési eljárást.

Szemléltető képek. A termék eltérhet a képeken láthatótól.

Stimate Client!

Dacă aveți observații sau întrebări despre produsul pe care l-ați achiziționat, nu ezitați să ne contactați: **help@lionelo.com**

Înainte de începe folosirea produsului, vă rugăm să citiți cu atenție următorul manual de utilizare.

Produsul a fost testat și este conform cu standardul EN 14619:2019

NOTĂ:

Vă rugăm să citiți cu atenție manualul de utilizare înainte de a începe folosirea trotinetei Luca. Manualul este un element permanent al produsului. Prin urmare, ar trebui păstrat împreună cu ambalajul, astfel încât să îl puteți folosi ca referință în cazul unor întrebări care pot apărea ulterior în timpul utilizării. Când produsul este utilizat de către copil, păstrați-le întotdeauna la vedere.

Producător:

BrandLine Group Sp. z o. o.
A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Polska

AVERTIZMENTE:

1. Sarcina maximă admisă este de 100 kg. (Nota A)
2. Producătorul nu este responsabil pentru daunele cauzate de o utilizare necorespunzătoare.
3. Folosiți îmbrăcăminte de protecție, adică genunchiere, cotiere, cască și mănuși.
4. La utilizarea produsului trebuie purtată îmbrăcăminte completă.
5. Trotineta trebuie să fie condusă numai pe suprafețe plane.
6. Conduceți cu ambele mâini pe ghidon.
7. Nu transportați și nu țineți obiecte ascuțite în timpul conducerii.
8. Nu circulați pe suprafețe umede și alunecoase, deoarece este mai mare riscul de cădere.
9. Nu urcați pe scări și trepte, folosirea trotinetei pe astfel de suprafețe crește semnificativ riscul de cădere și deteriorare a dispozitivului.
10. Înainte de a merge, verificați frâna și funcționarea ghidonului.

11. Când copiii folosesc trotineta, aceștia trebuie monitorizați în mod constant în timp ce se joacă.
12. Trotineta trebuie condusă departe de trafic și numai pe suprafețe pavate.
13. Trotineta nu este destinată pentru a realiza sărituri.
14. Nu modificați dispozitivul.
15. **Înainte de utilizare verificați dacă toate piesele sunt prezente și dacă sunt montate corect.**
16. Dacă vreo piesă este deteriorată, înlocuiți-o imediat. Pentru a face acest lucru, vizitați un centru de service autorizat sau contactați producătorul.
17. Verificați în mod regulat produsul pentru posibile defecte pentru a asigura siguranța copilului dumneavoastră în timpul utilizării. Când utilizați produsul, unele dintre componentele sale se pot uza în mod natural. După primul an de utilizare, se recomandă inspectarea tuturor elementelor, în special a calității fixărilor produsului. Dacă aveți îndoieli, contactați producătorul.
18. Înainte de a utiliza produsul, strângeți toate șuruburile
19. Purtați întotdeauna încălțăminte când utilizați produsul.
20. Nu conduceți în întuneric.
21. Frâna devine fierbinte la utilizare continuă, nu atingeți după frânare
22. Verificați întotdeauna restricțiile de utilizare asociate cu reglementările de siguranță rutieră
23. Piulițele autoblocante sau alte elemente de fixare cu autoblocare își pot pierde eficacitatea după aproximativ șase luni de utilizare, vă rugăm să verificați în mod regulat trotineta. Înainte de fiecare utilizare a acesteia, verificați starea ei tehnică.
24. Verificați dacă ghidonul este reglat corect.

INDICAȚII GENERALE

Produsul trebuie instalat sub supraveghere sau de către adulți. Montarea defectuoasă a trotinetei poate duce la rănirea utilizatorului sau a persoanelor terțe.

DEPIEREA TROTINETEI

- Deblocați pârghia de eliberare rapidă și slăbiți șurubul de asigurare (Fig. 1).
- Trageți mânerul de siguranță în sus și desfaceți cadrul trotinetei. Șurubul și mânerul vor intra automat în ghidajul de fixare (fig. 2).
- Strângeți șurubul de blocare și fixați pârghia de eliberare rapidă (Fig. 3).

- Trageți mânerul ghidonului din suportul de plastic și introduceți-l în ghidajul ghidonului până când elementul de blocare este fixat în orificiu. Repetați operația pe cealaltă parte (fig. 4).
- **Reglarea înălțimii ghidonului:** Deblocați pârghia de eliberare rapidă și slăbiți șurubul de blocare. Apăsând blocada, ridicați sau coborâți ghidonul în poziția dorită, apoi strângeți șurubul și fixați pârghia de eliberare rapidă (fig. 5).

ACCESORII

Pentru a monta suportul pentru pahar, plasați-l în locul ales pe cadru scuterului, apoi strângeți și închideți elementele de montare (A, fig. 10).

Pentru demontare, deschideți și desurubați elementele de montare (A, fig. 10).

Atenție! Diametrul maxim permis al sticlei este de 8 cm. Sarcina maximă – 800 g.

Pentru a monta curea, fixați catarama introducând-o în orificiile corespunzătoare din partea superioară și inferioară a scuterului (fig. 11). Înainte de a utiliza produsul, asigurați-vă că ambele cataramă ale curelei sunt atașate la orificiile indicate (fig. 11) și că curea este strânsă la maximum.

Pentru demontare, desprindeți catarama și scoateți curea.

PLIEREA TROTINETEI

- Deblocați pârghia de eliberare rapidă și slăbiți șurubul de siguranță. În timp ce apăsați butonul de blocare, coborâți ghidonul în poziția cea mai de jos, apoi strângeți șurubul și fixați pârghia de eliberare rapidă (fig. 6).
- În timp ce apăsați elementul de siguranță, scoateți mânerul din ghidajul ghidonului și puneți-l în suportul de plastic (fig. 7).
- Deblocați pârghia de eliberare rapidă și slăbiți șurubul de blocare. Trageți mânerul de siguranță în sus și pliați cadrul trotinetei. Șurubul și mânerul vor intra automat în ghidajul de siguranță (fig. 8).
- Strângeți șurubul de blocare și fixați pârghia de eliberare rapidă (Fig. 9).

TEHNICA DE UTILIZARE

Pentru a începe utilizarea, puneți un picior pe platformă, prindeți ferm ghidonul cu mâinile și selectați direcția de mers. Împingeți celălalt picior de pe sol pentru a vă mișca. Pentru a schimba direcția de mers, îndreptați ușor ghidonul în direcția dorită. Prima călătorie realizați-o pe un drum fără obstacole.

TEHNICA DE FRÂNARE

Apăsați pe apărătoarea roții din spate cu piciorul stâng sau drept, deplasând greutatea în spatele vehiculului. Reglați centrul de greutate în timpul opririi pentru a evita răsturnarea. Atenție! Apărătoarea roții poate deveni foarte fierbinte - aveți grijă să nu vă ardeți.

INSTRUCȚIUNI PENTRU ÎNLOCUIREA ROȚILOR ȘI ÎNTREȚINEREA RULMENȚILOR:

Dacă roțile prezintă semne de uzură, luați în considerare înlocuirea lor. Folosind o cheie hexagonală, deșurubați șurubul care fixează roata de cadrul trotinetei. Scoateți știftul de fixare și apoi roata. Dacă rulmenții sunt în stare bună, păstrați-i pentru reasamblare. Pentru a face acest lucru: scoateți rulmenții, curățați-i și aplicați cantitatea corespunzătoare de unsoare. Reinstalați-i pe roată. Dacă starea tehnică a rulmenților este inadecvată, cumpărați alții noi și repetați montajul.

Fotografiile au caracter ilustrativ. Aspectul real al produselor poate diferi de cel prezentat în fotografii.

SE

Bästa Kund!

Kontakta oss gärna på: help@lionelo.com om du har några kommentarer eller frågor om den inköpta produkten.

Läs noga denna bruksanvisning före användning av produkten.

Produkten testades och uppfyller kraven i EN 14619:2019

OBSERVERA:

Läs bruksanvisningen noggrant innan du använder din Luca-sparkcykel. Manualen är en permanent del av produkten. Därför bör du förvara den tillsammans med förpackningen så att du kan hänvisa till den vid frågor som kan dyka upp senare under användning. När ett barn använder produkten, ska du alltid ha det inom synhåll.

Tillverkare:

BrandLine Group Sp. z o. o.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Polen

VARNING:

1. Maximal tillåten belastning är 100kg. (Klass A)
2. Tillverkaren ansvarar inte för skador orsakade av felaktig användning.
3. Använd skyddsklädsel, såsom knäskydd, armbågsskydd, hjälm och handskar.
4. Man borde vara helklädd när man använder produkten.
5. Sparkcykeln ska endast köras på plana ytor.
6. Håll båda händer på styret när du kör.
7. Bär eller håll inte vassa föremål när du kör.
8. Åk inte på våta och hala ytor, det ökar risken för att falla.
9. Åk inte i trappor och trappsteg, att använda sparkcykeln på sådana ytor ökar avsevärt risken för att falla och skada enheten.
10. Kontrollera att bromsen och styret fungerar innan du kör.
11. När sparkcykeln används av barn, ska man alltid hålla koll på dem.
12. Sparkcykeln ska köras bort från trafiken och endast på asfalterade ytor.
13. Sparkcykeln är inte lämplig för att hoppa.
14. Modifiera inte produkten.
15. Före användning, kontrollera att alla delar fungerar bra och är korrekt installerade.
16. Om någon del har skadats, byt ut den omedelbart. För att göra det, gå till en auktoriserad servicecenter eller kontakta tillverkaren.
17. Kontrollera produkten regelbundet för eventuella defekter för att säkerställa ditt barns säkerhet under användning. Under användning av produkten kan vissa av dess delar bli naturligt slitna. Det rekommenderas att inspektera alla element efter det första året av användning, särskilt kvaliteten på produktens fästen. Om du har frågor kontakta tillverkaren.
18. Skruva åt alla skruvar innan du använder produkten
19. Ha alltid skor på sig när du använder produkten.
20. Åk inte när det är mörkt ute.
21. Bromsen blir varm vid kontinuerlig användning, rör den inte efter inbromsning
22. Kontrollera alltid användningsbegränsningar relaterade till trafiksäkerhetsbestämmelser

23. Självlåsandet muttrar eller andra självlåsande fästelement kan förlora sin effektivitet efter ungefär sex månaders användning, så du bör inspektera din sparkcykel regelbundet. Före varje användning av sparkcykeln, kontrollera dess tekniska skick.
24. Kontrollera ifall styret är korrekt justerat.

ALLMÄNA INSTRUKTIONER

Produkten ska monteras under uppsikt av eller av vuxna. Felaktig montering av sparkcykeln kan leda till skada på användaren eller tredje parter.

UTFÄLLNING AV SPARKCYKELN

- Lås upp spaken för snabb montering och lossa säkringsskruven (fig. 1).
- Dra upp säkerhetshandtaget och fäll ut sparkcykelns ram. Skruven och handtaget klickar automatiskt in i säkerhetsstyrningen (fig. 2).
- Skruva åt säkringsskruven och säkra spaken för snabb montering (fig. 3).
- Dra ut styrhandtaget ur plasthållaren och sätt in det i styrningen så att säkerhetsspärren klickar i hålet. Upprepa samma sak på andra sidan (fig. 4).
- **Justering av styrets höjd:** Lås upp spaken för snabb montering och lossa säkringsskruven. Genom att trycka på låset, höj eller sänk styret till det valda läget, dra sedan åt skruven och fäst spaken för snabb montering (fig. 5).

TILLBEHÖR

För att montera mugghållaren, placera den på vald plats på ramen, dra åt och stäng sedan monteringselementen (A, fig. 10).

För att demontera, öppna och skruva loss monteringselementen (A, fig. 10). Observera! Den maximala tillåtna diameter på flaskan är 8 cm. Max belastning – 800 g.

För att installera bältet, fäst spännena genom att föra in dem i lämpliga hål i de övre och nedre delarna av sparkcykeln (fig. 11). Innan du använder produkten, se till att båda spännena är fästa i de angivna hålen (fig. 11) och att bältet är spänd så mycket som möjligt. För att demontera, lossa spännena och ta bort bältet.

IHOPFÄLLNING AV SPARKCYKELN

- Lås upp spaken för snabb montering och lossa säkringsskruven. Genom att trycka på låset, sänk styret till det lägsta läget, dra sedan åt skruven och fäst spaken för snabb montering (fig. 6).
- Medan du trycker på säkerhetsspärren, skjut ut handtaget ur styrstyrningen och placera det i plasthållaren (fig. 7).
- Lås upp spaken för snabb montering och lossa säkringsskruven. Dra upp säkerhetshandtaget och fäll ihop sparkcykelns ram. Skruven och handtaget klickar automatiskt in i säkerhetsstyrningen (fig. 8).
- Skruva åt säkringsskruven och säkra spaken för snabb montering (fig. 9).

ANVÄNDNINGSTEKNIK

För att börja åka, placera en fot på plattformen, greppa styret med händerna och välj färdriktningen. Tryck från marken med din andra fot för att börja åka. För att ändra riktningen, vrid försiktigt styret i önskad riktning. Öva din första åkning i ett öppet utrymme utan några hinder.

BROMSTEKNIK

Tryck på bakskärmen med vänster eller höger fot och flytta din vikt bakåt på sparkcykeln. Justera din tyngdpunkt när du stannar för att undvika att välta. Observera! Bakskärmen kan bli väldigt varm - var försiktig så du inte bränner dig.

INSTRUKTIONER FÖR HJULBYTE OCH UNDERHÅLL AV LAGER:

Om hjulen visar tydliga tecken på slitage, överväg att byta ut dem. Med hjälp av en insexnyckel skruva loss monteringskruven som fäster hjul till ramen. Ta bort monteringsstiftet och sedan hjulet. Om det tekniska skicket på lagren är bra, spara dem för återmontering. För att göra detta: ta bort lagren, rengör dem och applicera lämplig mängd fett. Montera dem igen på ett nytt hjul. Om det tekniska skicket på lagren inte är bra, köp nya och upprepa monteringen.

Illustrativa foton. Produkten kan skilja sig från den som visas på bilderna.

Kjære kunde!!

Hvis du har kommentarer eller spørsmål om det kjøpte produktet, vennligst kontakt oss: **help@lionelo.com**

Før du bruker produktet, vennligst les følgende brukerhåndbok nøye.

Produktet er testet og samsvarer med EN 14619:2019-standarden

MERK FØLGENDE

Les bruksanvisningen nøye før du bruker Luca-sparkesykkelen. Håndboken er en permanent del av produktet. Derfor bør du oppbevare den sammen med emballasjen slik at du kan henvise til den ved spørsmål som kan dukke opp senere under bruk. Hold alltid barnet ditt i syne når du bruker produktet.

Produsent:

BrandLine Group Sp. z o. o.

A. Kręlewskiego 1, 61-248 Poznań, POLEN

ADVARSLER:

1. Maksimal tillatt belastning er 100 kg. (Klasse A)
2. Produsenten er ikke ansvarlig for skader forårsaket av feil bruk.
3. Du bør bruke vernebekledning, dvs. knebeskyttere, albueskyttere, hjelm og hansker.
4. Hele klær bør brukes ved bruk av produktet.
5. Sparkesykkelen skal kun kjøres på flatt underlag.
6. Kjør med begge hendene på rattet.
7. Ikke bær eller hold skarpe gjenstander mens du kjører.
8. Ikke kjør på vått og glatt underlag, dette øker risikoen for fall.
9. Ikke kjør på trapper og trinn, bruk av sparkesykkelen på slike overflater øker risikoen for å falle og skade enheten betydelig.
10. Kontroller bremse- og rattfunksjonen før du kjører.
11. Når barn bruker sparkesykkelen, bør du hele tiden overvåke leken deres.
12. Sparkesykkelen skal kjøres unna trafikk og kun på asfaltert underlag.
13. Sparkesykkelen er ikke egnet for hopping.

14. Ikke modifier enheten.
15. Før bruk, kontroller at alle deler er funksjonelle og riktig installert.
16. Hvis noen del er skadet, skift den ut umiddelbart. For å gjøre dette, gå til et autorisert servicesenter eller kontakt produsenten.
17. Sjekk produktet regelmessig for mulige defekter for å sikre barnets sikkerhet mens du bruker det. Under bruk av produktet kan noen av komponentene gjennomgå naturlig slitasje. Det anbefales å inspisere alle elementer etter første bruksår, spesielt kvaliteten på produktets fester. Hvis du er i tvil, kontakt produsenten.
18. Trekk til alle skruene før du bruker produktet
19. Bruk alltid fottøy når du bruker produktet.
20. Ikke kjør i mørket.
21. Bremsen blir varm ved kontinuerlig bruk, ikke berør den etter bremsing
22. Sjekk alltid bruksbegrensninger knyttet til trafiksikkerhetsforskrifter
23. Selvlåsende muttere eller andre selvlåsende festemidler kan miste sin effektivitet etter omtrent seks måneders bruk, så du bør inspisere sparkesykkelen din regelmessig. Før hver bruk av kjøretøyet, sjekk dens tekniske tilstand.
24. Kontroller at rattet er riktig justert.

GENERELLE TIPS

Produktet bør installeres under tilsyn eller av voksne. Feilmontering av sparkesykkelen kan føre til skade på brukeren eller tredjeparter.

UTFOLDING AV SPARKESYKKEL

- Lås opp hurtigutløspaken og løsne sikringsskruen (fig.1).
- Trekk opp sikkerhetshåndtaket og brett ut scooterrammen. Skruen og håndtaket klikker automatisk inn i sikkerhetsføringen (fig. 2).
- Stram til sikringsskruen og fest hurtigmonteringsspaken (fig. 3).
- Trekk håndtaket ut av plastholderen og sett det inn i styreføringen slik at sikkerhetslåsen klikker inn i hullet. Gjenta operasjonen på den andre siden (fig. 4).
- **Justere høyden på rattet:** Lås opp hurtigutløspaken og løsne sikringsskruen. Ved å trykke på låsen, hev eller senk rattet til valgt posisjon, stram deretter skruen og fest hurtigmonteringsspaken (fig. 5).

TILBEHØR

For å montere koppholderen, plasser den på valgt sted på sparkesykkelsrammen, stram og lukk deretter monteringselementene (A, fig. 10).

For å demontere, åpne og skru av monteringselementene (A, Fig. 10).

Merk følgende! Maksimal tillatt flaskediameter er 8 cm. Maksimal belastning – 800 g.

For å installere beltet, fest spennene ved å sette dem inn i de riktige hullene i øvre og nedre deler av scooteren (fig. 11).

Før du bruker produktet, sørg for at begge beltespennene er festet til de angitte hullene (fig. 11) og at beltet er så stramt som mulig. For å demontere, løsne spennene og fjern beltet.

FOLDING AV SPARKESYKKELEN

- Lås opp hurtigutløerspaken og løsne sikringsskruen. Mens du trykker på låsen, senk styret til laveste posisjon, stram deretter skruen og fest hurtigutløerspaken (fig. 6).
- Mens du trykker på sikkerhetslåsen, skyv håndtaket ut av ratteføringen og plasser det i plasholderen (fig. 7).
- Lås opp hurtigutløerspaken og løsne sikringsskruen. Trekk opp sikkerhetshåndtaket og brett sammen sparkesykkelrammen. Skruen og håndtaket klikker automatisk inn i sikkerhetsføringen (fig. 8).
- Stram til sikringsskruen og fest hurtigutløerspaken (fig. 9).

BRUKSTEKNIKK

For å begynne å kjøre, sett en fot på plattformen, grip godt i rattet med hendene og velg kjøreretningen. Skyv fra bakken med den andre foten for å begynne å bevege deg. For å endre retning, vri rattet forsiktig i ønsket retning. Øv din første kjøretur på en åpen plass uten noen hindringer.

BREMSETEKNIKK

Trykk på bakskjermen med venstre eller høyre fot, og flytt vekten bak på kjøretøyet. Juster tyngdepunktet når du stopper for å unngå å velte. Merk følgende! Skvettsskjermen kan bli veldig varm – pass på så du ikke brenner deg.

INSTRUKSJONER FOR SKIFTE AV HJUL OG VEDLIKEHOLD AV LAGER:

Hvis hjulene viser tydelige tegn på slitasje, bør du vurdere å bytte dem.

Bruk en unbrakonøkkel og skru løs bolten som fester hjulet til sparkesykkelrammen. Fjern låsepinnen og deretter hjulet. Hvis den tekniske tilstanden til lagrene er god, lagre dem for gjenmontering. For å gjøre dette: fjern lagrene, rengjør dem og påfør passende mengde fett. Installer dem på nytt på det nye hjulet. Hvis den tekniske tilstanden til lagrene er utilstrekkelig, kjøp nye og gjenta installasjonsprosessen.

Illustrerende bilder. Produktet kan avvike fra det som vises på bildene.

DK

Kære Kunde!

Hvis du har bemærkninger eller spørgsmål til det produkt, du har købt, bedes du kontakte os: **help@lionelo.com**

Læs venligst nedenstående instruktioner omhyggeligt, før du bruger produktet.

Produktet er blevet testet og overholder standarden EN 14619: 2019

BEMÆRK:

Læs venligst brugsanvisningen omhyggeligt, før du bruger løbehjulet Luca. Brugsanvisningen er en permanent del af produktet. Opbevar den derfor sammen med emballagen, så du kan vende tilbage til den i tilfælde af spørgsmål, der måtte opstå senere under brugen. Hold hele tiden ekstra øje med dit barn, når det bruger produktet.

Produceret af:

BrandLine Group Sp. z o. o.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Polen

ADVARSLER:

1. Den maksimalt tilladte belastning er 100 kg. (Klasse A)

2. Producenten fraskriver sig ansvaret for skader forårsaget af forkert brug.
3. Brug beskyttelsesudstyr, f.eks. knæbeskyttere, albuebeskyttere, hjelm og handsker.
4. Brug fuldt tøj, når du bruger produktet.
5. Kør kun på flade overflader.
6. Kør med begge hænder på styret.
7. Bær eller hold ikke skarpe genstande, mens du kører.
8. Kør ikke på våde eller glatte overflader, det øger risikoen for at falde.
9. Kør ikke på trapper og trin, brug af løbehjulet på sådanne overflader øger risikoen for at falde ned og beskadige enheden.
10. Kontrollér bremsen og styrets funktion, før du kører.
11. Når løbehjulet bruges af børn, skal du hele tiden holde øje med deres leg.
12. Løbehjulet skal køres væk fra trafikken og kun på asfalterede overflader.
13. Løbehjulet er ikke beregnet til at hoppe på.
14. Der må ikke ændres på enheden.
15. Før brug skal du kontrollere, at alle dele er i orden og korrekt monteret.
16. Hvis en del er beskadiget, skal den straks udskiftes. Gå til et autoriseret servicecenter, eller kontakt producenten.
17. Kontrollér regelmæssigt produktet for eventuelle fejl for at sikre dit barns sikkerhed, når det bruges. Under brug kan nogle af produktets dele udsættes for naturligt slid. Det anbefales, at alle komponenter efterses efter det første års brug, især kvaliteten af produktets fastgørelser. Kontakt producenten, hvis du er i tvivl.
18. Spænd alle skruer, før du bruger produktet
19. Hav altid fodtøj på, når du bruger produktet.
20. Kør ikke i mørke.
21. Bremsen bliver varm ved vedvarende brug, rør ikke ved den efter opbremsning.
22. Kontrollér altid brugsrestriktioner i forbindelse med trafiksikkerhedsbestemmelser
23. Selvlåsende møtrikker eller andre selvlåsende fastgørelser kan miste deres effektivitet efter ca. seks måneders brug, så sørg for at inspicere dit løbehjul regelmæssigt. Kontrollér køretøjets tilstand før hver brug.
24. Kontrollér, at styret er korrekt justeret.

GENERELLE INSTRUKTIONER

Produktet skal samles under opsyn eller af en voksen. Fejlmontering af løbehjulet kan føre til skader på brugeren eller tredjeparter.

UDFOLDNING AF LØBEHJULET

- Lås håndtaget med quick release op, og løs sikkerhedsbolten (fig. 1).
- Træk opad i sikkerhedshåndtaget, og fold løbehjulets ramme ud. Bolten, sammen med håndtaget, springer automatisk ind i sikkerhedsgreb (fig. 2).
- Spænd sikkerhedsbolten, og fastgør håndtaget med quick release (fig. 3).
- Træk styrets håndtag ud af plastikholderen, og sæt det ind i styrets føring, så sikkerhedslåsen glider ind i hullet. Gentag operationen på den anden side (fig. 4).
- **Justering af styrets højde:** Lås håndtaget med quick release op, og løs sikkerhedsbolten. Hæv eller sænk styret til den ønskede position ved at trykke på sikkerhedsspærren, og spænd derefter skruen og fastgør håndtaget med quick release (fig. 5).

TILBEHØR

For at montere kopholderen placer den i den ønskede position på løbehjulets stel og stram derefter og luk monteringsselementerne (A, fig. 10).

For at fjerne den, åbn og skru monteringsselementerne af (A, fig. 10).

Bemærk! Den maksimalt tilladte flaskediameter er 8 cm. Maksimal belastning - 800 g.

For at montere selen fastgør spænderne ved at indsætte dem i de tilsvarende huller på toppen og bunden af løbehjulet (fig. 11). Før du bruger produktet, sørg for, at begge selespænder er klikket ind i de angivne huller (fig. 11), og at selen er så stramt som muligt. Løs spænderne og fjern selen for at tage den af.

FOLDNING AF LØBEHJULET

- Lås håndtaget med quick release op, og løs sikkerhedsbolten. Sænk styret til den laveste position ved at trykke på sikkerhedsspærren, og spænd derefter skruen og fastgør håndtaget med quick release (fig. 6).
- Skub håndtaget ud af styret, mens du trykker på sikkerhedsspærren, og sæt det i plastikholderen (fig. 7).
- Lås håndtaget med quick release op, og løs sikkerhedsbolten. Træk opad i

sikkerhedshåndtaget, og fold løbehjulets ramme sammen. Bolten, sammen med håndtaget, springer automatisk ind i sikkerhedsgreb (fig. 8).

- Spænd sikkerhedsbolten, og fastgør håndtaget med quick release (fig. 9).

TEKNIK TIL BRUG

For at begynde at køre sæt den ene fod på platformen, tag godt fat i styret med hænderne og følg kørselsretningen. Skub fra med den anden fod fra jorden for at starte. For at ændre retning ret forsigtigt styret i den ønskede retning. Øv dig på din første tur på en åben plads uden forhindringer.

BREMSETEKNIK

Tryk på bagskærmen med venstre eller højre fod, mens du flytter vægten bagud på køretøjet. Juster dit tyngdepunkt, når du stopper, for at undgå at vælte. Bemærk! Skærmen kan blive meget varm - pas på, at du ikke brænder dig.

VEJLEDNING TIL UDSKIFTNING AF HJUL OG VEDLIGEHOLDELSE AF LEJER:

Hvis hjulene viser tydelige tegn på slitage, bør du overveje at udskifte dem. Brug en unbrakonøgle til at skrue den bolt af, der holder hjulet fast på løbehjulets stel. Fjern låsestiften og derefter hjulet. Hvis lejerne er i god stand, kan du gemme dem til genmontering. Det gør du ved at afmontere lejerne, rengøre dem og smøre dem med en passende mængde fedt. Sæt dem tilbage på det nye hjul. Hvis lejernes tilstand er utilstrækkelig, køb nye lejer og gentage monteringsproceduren.

Illustrativt billede. Produktet kan afvige fra de viste billeder.

Hyvä asiakas!

Jos sinulla on kommentteja tai kysymyksiä ostamastasi tuotteesta, ota meihin yhteyttä: **help@lionelo.com**

Lue seuraavat käyttöohjeet huolellisesti ennen tuotteen käyttöä.

Tuote on testattu ja se täyttää standardin EN 14619:2019 vaatimukset.

HUOMIO:

Lue käyttöohje huolellisesti ennen Luca-potkulaudan käyttöä. Käyttöohje on kiinteä osa tuotetta. Säilytä se siksi pakkauksen mukana, jotta voit viitata siihen, jos käytön aikana myöhemmin ilmenee kysymyksiä. Pidä lapsi aina näkyvillä tuotetta käyttäessäsi.

Valmistaja:

BrandLine Group Sp. z o. o. o.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Puola.

VAROITUS:

1. Suurin sallittu kuormitus on 100 kg. (Luokka A)
2. Valmistaja ei ole vastuussa vääränlaisesta käytöstä aiheutuvista vahingoista.
3. On käytettävä suojavaatetusta eli polvisuojia, käsisuojia, kypärää ja käsineitä.
4. Käytä täyttä vaatetusta tuotetta käytettäessä.
5. Aja potkulaudalla vain tasaisilla pinnoilla.
6. Aja molemmat kädet ohjaustangolla.
7. Älä kanna tai pidä kädessäsi teräviä esineitä ajon aikana.
8. Älä aja märällä tai liukkaalla pinnalla, sillä se lisää kaatumisriskiä.
9. Älä aja portaissa ja portaissa, potkulaudan käyttäminen tällaisilla pinnoilla lisää huomattavasti kaatumisriskiä ja koneen vaurioitumisriskiä.
10. Tarkista jarru ja ohjaustangon toiminta ennen ajamista.
11. Kun lapset käyttävät potkulautaa, pidä heidän leikkejään jatkuvasti silmällä.
12. Potkulaudalla tulee ajaa kaukana liikenteestä ja vain päällystetyillä pinnoilla.
13. Potkulautaa ei ole suunniteltu hyppimiseen.
14. Älä muokkaa laitetta.

15. Tarkista ennen käyttöä, että kaikki osat ovat toimintakunnossa ja oikein asennettu.
16. Jos jokin osa on vaurioitunut, vaihda se välittömästi. Mene tätä varten valtuutettuun huoltoliikkeeseen tai ota yhteyttä valmistajaan.
17. Tarkista tuote säännöllisesti mahdollisten vikojen varalta, jotta lapsesi voi käyttää sitä turvallisesti. Käytön aikana jotkin tuotteen osat saattavat kulua luonnostaan. On suositeltavaa, että ensimmäisen käyttövuoden jälkeen kaikki osat tarkastetaan, erityisesti tuotteen kiinnikkeiden laatu. Jos olet epävarma, ota yhteyttä valmistajaan.
18. Kiristä kaikki ruuvit ennen tuotteen käyttöä
19. Pidä tuotetta käyttäessäsi aina jalkineet jalassa.
20. Älä aja pimeässä.
21. Jarru kuumenee jatkuvassa käytössä, älä koske siihen jarrutuksen jälkeen
22. Tarkista aina liikenneturvallisuusmääräyksiin liittyvät käyttörajoitukset
23. Itsestään lukittuvat mutterit tai muut itsestään lukittuvat kiinnikkeet voivat menettää tehonsa noin kuuden kuukauden käytön jälkeen, varmista, että tarkastat skootterisi säännöllisesti. Tarkista ajoneuvon kunto ennen jokaista käyttökertaa.
24. Tarkista, että ohjaustanko on säädetty oikein.

YLEISOHJEITA

Tuote on koottava valvonnassa tai aikuisen toimesta. Potkulaudan virheellinen kokoaminen voi johtaa käyttäjän tai kolmansien osapuolten loukkaantumiseen.

POTKULAUDAN PURKAMINEN

- Avaa pikalukitusvipu ja löysää turvapultti (kuva 1).
- Vedä turvakahvasta ylöspäin ja avaa potkulaudan runko. Pultti ponnahtaa yhdessä kahvan kanssa automaattisesti turvaohjaimeen (kuva 2).
- Kiristä turvapultti ja kiinnitä pikalukitusvipu (kuva 3).
- Vedä ohjauskahva ulos muovipidikkeestä ja työnnä se ohjauskahvan ohjaimeen niin, että turvasalpa liukuu reikään. Toista toimenpide toisella puolella (kuva 4).
- **Ohjaustangon korkeuden säätäminen:** Avaa pikakiinnitysvipu ja löysää varmistuspultti. Nosta tai laske ohjaustankoa haluttuun asentoon painamalla turvasalpaa, kiristä sitten ruuvi ja kiinnitä pikalukitusvipu (kuva 5).

TARVIKKEET

Kun haluat asentaa mukitelineen, aseta se haluttuun asentoon potkulaudan runkoon, kiristä ja sulje sitten kiinnitysosat (A, kuva 10).

Irrottamiseksi avaa ja irrota kiinnitysosat (A, kuva 10).

Varoitus! Pullon suurin sallittu halkaisija on 8 cm. Suurin sallittu kuormitus – 800 g.

Kiinnitä vyö kiinnittämiseksi soljet asettamalla ne vastaaviin reikiin potkulaudan ylä- ja alaosassa (kuva 11). Varmista ennen tuotteen käyttöä, että molemmat vyönsoljet on kiinnitetty ilmoitettuihin reikiin (kuva 11) ja että vyö on mahdollisimman kireällä. Irrottaaksesi vyön irrota soljet ja irrota vyö.

POTKULAUDAN TAITTAMINEN

- Avaa pikakiinnitysvipu ja löysää varmistuspultti. Laske ohjaustanko alas alimpaan asentoon painamalla turvasalpaa sisään, kiristä sitten ruuvi ja kiinnitä pikalukitusvipu (kuva 6).
- Liu'uta ohjaustanko ulos ohjaustangon ohjaimesta ja aseta se muovipidikkeeseen painamalla samalla turvasalpaa sisään (kuva 7).
- Avaa pikakiinnitysvipu ja löysää varmistuspultti. Vedä turvakahvasta ylöspäin ja taita potkulaudan runko. Pultti ponnahtaa yhdessä kahvan kanssa automaattisesti turvaohjaimeen (kuva 8).
- Kiristä turvapultti ja kiinnitä pikalukitusvipu (kuva 9).

KÄYTTÖTEKNIikka

Aloittaaksesi ajamisen aseta toinen jalka alustalle, tartu käsilläsi tukevasti ohjaustankoon ja ota ajosuunta. Työnnä toisella jalalla maasta liikkeelle. Suunnan muuttamiseksi osoita ohjaustankoa varovasti haluttuun suuntaan. Harjoittele ensimmäistä ajoa avoimessa tilassa ilman esteitä.

JARRUTUSTEKNIikka

Paina takasiipeä vasemmalla tai oikealla jalalla samalla, kun siirrät painoasi ajoneuvon takaosaan. Säädä painopisteesi pysähtyessäsi, jotta vältät kaatumisen. Varoitus! Siipi voi tulla hyvin kuumaksi – varo, ettet polta itseäsi.

PYÖRÄN VAIHTO- JA LAAKERIHUOLTO-OHJEET:

Jos pyörissä on selviä kulumisen merkkejä, harkitse niiden vaihtamista. Kierrä kuusiokoloavaimella irti pultti, joka pitää pyörän kiinni potkulaudan rungossa. Irrota kiinnitystappi ja sitten pyörä. Jos laakerit ovat hyvässä kunnossa, säästä ne uudelleenasennusta varten. Tee näin: irrota laakerit, puhdista ne ja levitä sopiva määrä rasvaa. Asenna ne takaisin uuteen pyörään. Jos laakerien kunto on huono, hanki uudet laakerit ja toista asennustoimenpide.

Kuvat viitteeksi. Tuote saattaa poiketa kuvissa esitetystä.

Szczegółowe warunki gwarancji dostępne są na stronie:
Detailed warranty conditions are available on the website:
Detaillierte Garantiebedingungen finden Sie auf der Website:
Подробные условия гарантии доступны на сайте:
Le condizioni di garanzia dettagliate sono disponibili sul sito web:
Les conditions de garantie détaillées sont disponibles sur le site:
Las condiciones de garantía detalladas están disponibles en el sitio web:
Gedetailleerde garantievoorwaarden zijn beschikbaar op de website:
Īssamias garantijos sąlygas rasite svetainėje:
Podrobné záruční podmínky jsou k dispozici na webových stránkách:
A részletes garanciális feltételek elérhetők a weboldalon:
Condiții detaliate de garanție sunt disponibile pe site:
Detaljerade garantivillkor finns tillgängliga på hemsidan:
Detaljerte garantibetingelser er tilgjengelige på hjemmesiden:
Detajerede garantibetingelser kan ses på hjemmesiden:
Yksityiskohtaiset takuuehdot on luettavissa verkkosivuilla:

www.lionelo.com

lionelo

www.lionelo.com